

# DEBRECZEN

Szerkesztőség: Debrecen, Bajcsy-Zsilinszky-utca 1. szám, földszint (Arany Bika-bérház). — Telefon: 113 (7 mellék-állomással). Szerkesztőségi hivatalos órák délután 3—7-ig.

KELETMAGYARORSZAGI NAPLO

(Arany Bika-bérház) Iélelemet. Telefon: 113 (7 mellék-állomással). — Hivatalos órák: reggel 8 órától este 8 óráig. Kiadóhivatal és nyomda: Bajcsy-Zsilinszky-utca 1. szám.

## Takarékosság

Az új kormány programjába vette a takarékosagot. Dinnyés Lajos miniszterelnök kijelentette, hogy a kormány bizottságot küld ki, melynek az lesz a feladata, hogy előkészítse egyes minisztériumok megszüntetését továbbmenőleg pedig ennek a bizottságnak az lesz a feladata, hogy előterjesztéseket tegyen, hogy hol és hogyan lehet az államgazdaságban megtakarításokat elérni. Hozzátette a miniszterelnök, hogy ez az intézkedés semmiesetre sem jelenti közalkalmazottak elbocsátását, csakis az intézmények esetleges összevonását, vagy fúzióztatását; ami az adminisztrációs költségek tetemes csökkenését hozza magával. Az államháztartás szempontjából ez a lépítés lehetővé is válik, mert a békeszerződés ratifikálása után sok hivatalos szerv befejezte működését és éppen ezért megszüntetésük időszzerűvé válik.

A közvélemény örömmel üdvözli a takarékosagra való törekvést. Gazdasági helyzetünk megszüldésének egyik módja valóban az, ha minden téren a takarékosag érvényesül. Nagyon helyes, ha maga az állam kezdi a takarékosagot. Szegénységünk mellett igen kirívó például az államtitkároknak közel félszázat meghaladó létszáma; az üzemben tartott áltami autók nagy száma; az államosított nagyüzemekben is túlteng az adminisztráció és így tovább lehet folytatni a felsorolást azokról a területekről, hol alapos racionalizálást lehet végrehajtani és ezáltal a közt terhelő kiadásokat csökkenteni.

Az ország mai helyzetében minden forintra nézni kell, — nagyon meg kell nézni, hova mennek a pénzek, milyen célra fordítják a bevételeket, az adóösszegeket. Helytelen értelmezése volna azonban a takarékosagot újabb B-listázás. Megnyugtatólag hat a miniszterelnök kijelentése, hogy a takarékosagot nem tisztviselők és alkalmazottak elbocsátásával oldják meg. A takarékosagot az ésszerűnek kell lennie. Ott kell takarékoskodni, ahol lehet és ahol kell. A takarékoskodás nem növelheti a munkanélküliség számát; sőt ellenkezőleg, a megtakarított összegeken új munkahelyek megteremtéséről kell gondoskodni. A produktív munka területét kell kiszélesíteni, mert csak így lehet levezetni a szociális feszültséget és így lehet mindenkit a termelő és alkotó munkába beállítani.

Természetesen nem elég, ha csak az állam kezdi el a takarékosagot. A takarékosag szellemének át kell hatni az egész gazdasági életet és az egész társadalmat. A magánvállalatok is törekedjenek arra, hogy az ésszerű takarékosagot érvényesítsék, de ne a munkaerők rovására, hanem kellő racionalizálás révén olcsóbb termelést és nagyobb eredmények elérését tűzzék ki célul.

Takarékosság kívánatos a társadalom egyedeinél is. Gátat kell vetni a felesleges költekezési hajlamnak. Rá kell nevelni az embereket, hogy takarékoskodjanak és csak a feltétlen szükségüket jelentő cikkeket vásárolják. A másfelévig pusztító infláció tönkretette a takarékosagot. Az emberek derűreborúra vásároltak, mert azt látták, hogy a pénz értéke napról-napra romlik, csökken vásárló erejében. A stabil pénz mellett

## Csütörtökön mutatkozik be az új kormány a parlamentben

### Dinnyés miniszterelnök az új kormány feladatairól

#### Kinevezték a Választási Biróság tagjait

Hivatalosan jelentik: Az országgyűlés október 2-án, csütörtök déli 12 órakor a kormány bemutatkozása végett ülést tart. Dinnyés Lajos miniszterelnök a „Hírlap” munkatársának adott nyilatkozatában kijelentette, hogy az új kormány legfontosabb feladatának tekinti a hároméves terv megvalósítása érdekében minden szükséges intézkedést megtenni, hogy megjavuljon az ország minden dolgozójának életszínvonala. A tervben megállapítottak is többet kell termelni ipari téren, hogy ezzel próbáljuk helyrehozni az aszály okozta kárt. Az ellátás terén legfőbb gondunk az ellátatlan lakosság ellátásán kívül a vetőmag biztosítása. Már tárgyalásokat indítottunk külföldi gabona vásárlására; ha ez nem sikerülne, akkor is biztosítva van október 1-től életbelépő élelment adagok mellett az egész lakosság ellátása. A kormány erőlyesen harcolni fog a drágaság és a spekuláció ellen és ugyanilyen erőlyel száll szembe a rákérő aknanyakkal is. A demokrácia erkölcsi tisztasága érdekében mindent meg fogunk tenni. A nagyszámú és a pártigények kielégítésére feleslegesen teremtett vezető állásokat sürgősen meg kell szüntetni. — Sürgősen megvizsgálják a közéleti szereplők vagyoni helyzetét s ha azokról kiderül, hogy a demokrácia nehéz esztendőiben vagyonszerzésüket nem tisztességes úton szerezték, azokat azonnal elkobozzák és elvállalják őket a közéletből. A kormány politikai feladatai közé tartozik a közigazgatás reformja, az új községi választási törvény megalkotása és a községi választások megtartása.

Az igazságügyminiszter a Választási Biróság tagjaivá dr. Somogyi Ödönt, a Kúria másodelnökét, dr. Burghardt Istvánt, a Közigazgatási Biróság tanácselnökét és dr. Major Akos ítélőtáblai tanácselnököt, a Népbiróságok Országos Tanácsának elnökét; a Választási Biróság póttagjaivá dr. Kun Gábor, a Kúria bíráját, dr. Farkas Sándort, a Közigazgatási Biróság bíráját és dr. Váradi Sándor kúriai bírót, a Népbiróságok Országos Tanácsának vezető bíráját kinevezték.

#### IMPLON FERENC LESZ A HÁZ ALÉLNÖKE

Az országgyűlés jövő heti ülésén választják meg az országgyűlés új alelnökét, amely a Kisgazda Pártot illeti. Szabó Árpád minisztersége folytán üresedett meg az alelnöki tiszt-

ség, amelyre az országgyűlés Implon Ferencet választja meg. **HÉTFOŊ LESZ A PÁRTKÖZI ÉRTEKEZLET**

A szombatra tervezett pártközi értekezletet hétfőn tartják meg, szombatról elhalasztották az ülést. A hétfői ülésen tárgyalnak az államtitkári állások betöltéséről és a főispáni kinevezésekről.

#### PEYER PÁRTALAKITÁSA

Peyer Károly képviselő meg-

jelent Nagy Imrénél, a képviselőház elnökénél és hivatalosan közölte vele, hogy új pártot alapított Magyar Független Szocialista Párt néven.

#### AZ AMERIKAI SZENÁTUS TAGJAI A MINISZTERELNÖKNEL

Budapest. Szombat délelőtt az amerikai szenátus Magyarországon időző tagjait Dinnyés Lajos miniszterelnök és Molnár Erik külügyminiszter fogadták

## Anglia kivonja csapatait Palesztinából?

### India hadatüzen Pakisztánnak, ha a zavargások tovább tartanak

Az UNO közgyűlésének palesztinai bizottsága előtt Anglia képviselője kijelentette, hogy Nagybritannia kivonja mindegyik Palesztinából, ha az UNO közgyűlésének nem sikerül Palesztinára vona közölg otyan megállapodást tenni, amely mind az araboknak, mind a zsidóknak megfelel. A Palesztinában járt kúria bizottság elnöke bejelentette, hogy mindkét fél számára egyaránt kedvező megoldást eddig nem sikerült találni.

A brit külügyminisztérium szóvivője kijelentette, hogy Nagybritannia már most meg akarja kezdeni az előkészületeket, hogy az Egyesült Nemzetek közgyűlése előtt folyó vita után nyomban kivonja csapatait Palesztinából. Ez nem jelenti azt, hogy Nagybritannia a Készpöketről általában kivonul. — A brit haderő Kelet-Afrikában épít ki támaszpontokat.

#### GHANDI

pénteken kijelentette, hogy bár India elyben ellenz minden erőszakot, mégis könnyőlen lesz hadatüzenni Pakisztánnak, ha nem sikerül a zavargásoknak véget vetni. Senki sem kedveli a háberüt, de senki sem óhajt a legnagyobb bizonytalanságban élni. — mondotta Gandhi.

#### VISINSZKI!

szovjet h. külügyminiszter pénteken sajtóértekezleten élesen bírálta MacNeil brit államminiszter beszédét, amely szerinte tele volt szovjet-ellenes durva, koholt vádakkal és rágalmakkal. Hangoztatta, hogy a munkáspárti MacNeil teljesen csatlakozott Churchillhez. Arra a kérdésre, hogy mi lesz a mostani helyzet eredménye, a szovjet küldöttség már válaszolt, — amikor előterjesztette négy javaslatát. — Ezek a javaslatok semmi visszhangra vagy válaszra nem találtak. **Viszauzatási-**

totta a Palesztinára vontkozó brit tervezetet, majd hangoztatta, hogy ugyanez a helyzet Görögország ügyében is és hogy a görög demokratikus hadsereg képviselőjét is meg kell hallgatni. A koreai kérdést rendezni kell, de a közgyűlésen kívül a Szovjetunió, Nagybritannia és az Egyesült Államok részvételével, figyelembe véve az érdekelt lakosság akaratát. — Amerikai újságírók kérdéseire válaszolva Visinszkij megvádozta az Egyesült Államokat, hogy a közgyűlésen tett javaslataival elzárja a nemzetközi együttműködés útját.

#### MARSHALL

amerikai külügyminiszter a párisi zárójelentés átvétele alkalmából Bevin külügyminiszterhez intézett üzenetében hangsúlyozta, hogy a 16 nemzet sikeres együttműködése rendkívül jelentős tényező a jövő számára. A Truman által életre hívott, —

a miniszterelnökségen. A fogadásán résztvevő Boldizsár Iván államtitkárr, a tájékoztatóügyi minisztérium vezetője és Durugy Ferenc rendkívüli követ, meghatalmazott miniszter. Az amerikai szenátus tagjai behatóan érdeklődtek a miniszterelnöknél és külügyminiszternél a magyar bel- és külpolitika időszzerű kérdéseiről és mind a miniszterelnök és mind pedig a külügyminiszter részletesen válaszoltak a feltett kérdésekre, amelyekkel az amerikai szenátorok hozzájuk fordultak. — A szenátorokat Chapin amerikai követ mutatta be a miniszterelnöknek és külügyminiszternek.

ügynevezett Harrymann-bizottság szóvivője kijelentette, hogy az európai gazdasági jelentős hiányos, mert nem ad pontos képet Európa acéligényeiről.

#### A GÖRÖG HELYZET

Az Egyesült Nemzetek politikai bizottságának Görögországgal foglalkozó vitájában Behler jugoszláv kiküldött kijelentette, hogy a görögországi helyzet magában rejt a dinamitot, az új háború számára. Cáfolta az Egyesült Államok Jugoszlávia ellen irányuló vádjait. Az ukrán és csehszlovák kiküldött hangoztatta, hogy a balkáni bizottság jelentése nem hitelt érdemlő és ezáltal következtetéseit sem megbízhatóak. A vitát folytatják.

#### A SAAR-VIDÉKEN

francia kezdeményezésre elkészült az az alkotmány-tervezet, amelynek értelmében a Saarvidék politikai függetlenségét kap.

## Aláírták az új kollektív szerződést

Egyes iparágakban és üzemekben külön szerződést lehet kötni. A Szakszervezeti Tanács és a Gyáriparosok Országos Szövetsége megbízottai péntek délután folytatták az új kollektív szerződés megkötésére irányuló tárgyalásokat. A két érdekvédelmi szervezet között a pénteki tárgyaláson teljes megegyezés jött létre és a kő-ö esti órákban sor került a szerződés aláírására. — Az elfogadott új kollektív szerződés módot nyújt arra, hogy az egyes iparágakban, üzemekben külön kollektív szerződést kössenek, mely az illető iparban, illetve üzemben dolgozó valamennyi fizikai és szellemi munkavállalóra érvényes.

Az új szerződés a munkaidőt továbbra is heti 48 órában állapítja meg; a túlórázásnak pedig a lehetőség határában belül a legkisebb mértékre való lecsökkentését írja elő. Túlóráztatni és

vasárnap dolgoztatni, csak a Szakszervezeti Tanács engedélyével lehet.

A szerződés a szakmunkások órabéret 1.30-tól 2.62 forintig; a beáratított munkásokat 1.12-től 1.65 forintig; a segédmunkásokat pedig 1 forinttól 1.40 forintig állapítja meg.

A tisztviselők fizetése 227 forinttól 900 forintig; a műszaki értelmiségé 273 forinttól 1000 forintig. A keretszerződés ezenkívül módot ad a különleges kiegészítési és szaktudású, valamint a különleges munkakörben dolgozó munkavállalók különleges díjazására. Fokozatosan helyet ad a szerződés a teljesítmény-bérek olyan szakmákra való kiterjesztésére is, amelyekben eddig nem dolgoztak akkoriban. A kollektív szerződés az új megállapodás értelmében a dolgozók részére számos egészségügyi és szociális intézményt biztosít és ezek megvalósításáról a vállalatok a hároméves terv keretében tartoznak gondoskodni. **Az OTI, MABI, családi pótlék,**

**Igazolvány képek**  
HORVATH FOTÓTÖL,  
Simonty utca 1/b.

és csak a feltétlen szükségüket jelentő cikkeket vásárolják. A másfelévig pusztító infláció tönkretette a takarékosagot. Az emberek derűreborúra vásároltak, mert azt látták, hogy a pénz értéke napról-napra romlik, csökken vásárló erejében. A stabil pénz mellett

a takarékosagot már van értelme, sőt az általános takarékosag hozzájárul a stabilitáshoz. Pénzünk vásárló erejének fenntartása és a drágaság letörése azzal az üdvös következménnyel jár, hogy ráviszi az embereket a takarékosag követésére.

A takarékosag egyik előmozdítója a gazdasági fejlődésnek is, mert a megtakarított összegek hasznos befektetéseké válnak. Szükséges, hogy megfelelő betétpolitika érvényesüljön a pénzintézeteknél, hogy érdemes legyen takarékoskodni.

kereskedő... a munkaadó köteles fizetni. Az új szerződés a fizikail...

munkavállalóknál szeptember 29-én 0 órakor; a szellemi munkavállalóknál október 1-én lép életbe.

### Elmarad a Parasztszövetség vasárnapi újjáalakuló közgyűlése

Budapest. A belügyminiszter által újra engedélyezett Parasztszövetség újjáalakuló közgyűlése vasárnapra, szeptember 28-ára tűzték ki. Miután azonban a megkövetelt mezőgazdasági munkálatok miatt egyes vármegyékben a szervezetek az új alakuló közgyűlést nem tudták megtartani, az országos közgyűlést későbbi időpontra halasztották. Felkértek tehát a helyi szervezetek kiküldöttét, hogy holnap, vasárnap ne utazzanak Budapestre. A közgyűlés új időpontjáról a rádió és a lapok útján kapnak értesítést. (MOT)

### Tuskózásnál, romeltakarításnál és a háziiparban helyezik el a munkanélkülieket

A tegnapi nappal még a közmunkán foglalkoztatott debreceni munkanélküliek is kenyérrel voltak; tegnap járt le a hatszázon felüli debreceni közmunkások felmondása.

A munkanélküli kérdés megoldására a városházán tegnap Menes János h. polgármester elnökségével pártközi értekezlet volt. Hunyadi Béla közmunkafelügyelő ismertette az erdőigazgatóság átiratát, amely szerint a Nagycserén, Halápon, Bánkon és a hatszázötvenedik erdőben mintegy 2500 holdon tuskózás kezdődött, a tuskózást munkákra munkanélkülieket felvesznek. Nők számára a makkszedést és akác-maggyűjtést ajánlanak: októberben 600 mázsa makra és 100 mázsa akácra van szüksége az erdőigazgatóságnak. Hunyadi felügyelő szerint lehetőség van női munkaerőknek a füzérmunkák elhelyezésére. Nők elhelyezkedést találhatnak a Dohánygyárban is, ha az igazgatóság és az üzemi bizottság megállapítja a mai rendszert, amikor sok családból három munkavállaló is dolgozik a gyárban. — A füzérvető feloldozása is alkalmas lenne munka teremtésére. Kovács János (szoc. dem.) szerint az állomások kőfaragók munkát taláhatnak. Kalenda Lóránt műszaki tanácsnok bejelentette, hogy a város a kertéségi utak salakozását megkezdi, ehhez is vesznek fel munkanélkülieket. — Ezenkívül szorgalmazni kell az építőipari munkanélküliek foglalkoztatására az igazságügyi romelpületek romeltakarításának teljes megindítását. — Péterffy József (kisgazda) rámutatott arra, hogy Nánáson a szalmaipar megélhetést biztosított sok embernek, meg kell honosítani Debrecenben is. — Szabó István (MKP) javasolja minden debreceni üzemi felülvizsgálást, nem tudnak-e még több munkanélküli felvenni. — Kondor Lajos (NPP) és Selyem Gábor (szakszervezet) a tuskózás megkezdésében látják a férfi munkaerők foglalkoztatásának legjobb lehetőségét. — Menes János h. polgármester indítványára termunka-bizottságot állítottak össze, amely már hétfőn összejött a következőket és a lehetőségeket megtenni az intézkedéseket a munkanélküliek különböző helyeken való munkábaállítására.

### Aki résztvevett ifj. Horthy elleni merényletben

Szűcs József ezredes háborús önéletrajza mai tárgyalásán a tanúvallomásokból olyan adatok kerültek nyilvánosságra, amelyek szerint Szűcs József ezredes tevékenyen résztvevett 1944 október 15-én ifj. Horthy Miklós elleni merényletben, amikor ifj. Horthy megsebesítették és testvérét agyonlőtték. Szűcs fogatta...

### Eröss János elbúcsúzott a közellátásügyi minisztériumtól

Budapest. Eröss János volt közellátásügyi miniszter pénteken vett búcsút a közellátásügyi minisztérium tisztségéről karától. Dr. Eröss János megköszönte munkatársainak az értékes segítséget és vázolta a közel egy esztendő közellátási kormányzásának eredményeit, amely idő alatt a minisztérium élén állt. Megállapította a miniszter, hogy míg Európa minden részén súlyos közellátási gondokkal küzdenek, Magyarország ezt a súlyos élelmiszeri időszakot nagyobb zökkenés nélkül vészelte át. Ami a jövőt illeti, nem enyhült a világ élelmiszeri helyzete, hanem súlyosbodott. Eppen ezért a közellátási minisztérium működésének az eljövendő időkben még az eddiginél is nagyobb a jelentősége és fontossága. — Végül Eröss János arra szólította fel a hivatal alkalmazottait, munkájukat mindenkor egy szempont vezérelje, hogy az országot, az ország népét szolgálják. Ezt pedig csak egyféléképpon lehet szolgálni, becsületesen és teljes odaadással.

Egy 6 Hp. villanymotort bérbe vagy megvételre keresünk. Mezőgazdasági Kőraktárak Pesti-utca 2. szám.

### Újabb „faügy“ a városnál — szénrel

A VAOSz vezetősége júliusban felhívta a városi alkalmazottakat, hogy tüzelőellátásuk biztosítására mindegyikük jegyezzen 10 mázsa szént. A szén árát több részletben le is vonták a szénakcióra jelentkező, több mint ezer városi alkalmazottól.

A VAOSz a debreceni Elektromos és Gázműveknek szállító bányáktól kívánta beszerezni a szént. A szén azonban a mai napig nem érkezett meg. Annak ellenére, hogy a városi alkalmazottak a vezetőség részéről azt az ígéretet kapták, hogy aki előre egyben kifizeti a szén árát, rögtön meg is kapja, mindmáig híre-hamva sincs a szénnek.

Tegnap a VAOSz vezetősége már novemberre ígerte a szén leszállítását.

A kiszűrt városi alkalmazottak körében érthető elkeseredést keltett a késedelem. — Az előre levont pénzt sokkal jobban is fel tudták volna használni egyéb teli beszerzésre; — de számtalan kereskedő még júliusban adott volna a városiaknak hasonló részletfizetésre személyes szén.

Az egyik VAOSz vezetőségi tag kijelentette az öt ostromló alkalmazottaknak: „Legrosszabb esetben visszaadjuk a pénzt!” — Reméljük kamatostul.

### Ortutay és kísérete Moszkvában

Moszkva. A Szovjetunió külföldi kulturális kapcsolatait ápoló társaság meghívására az Ortutay Gyula kultuszminiszter vezetésével álló magyar kulturális küldöttség megérkezett Moszkvába.

### Vöröskeresztes gyűjtőnapok

Mint eddig minden évben, ez év október hó 1. és 2. napján is megrendezi szokásos gyűjtési napjait országwide a Magyar Vöröskereszt nemes céljaira.

A gyűjtés urnákkal, perselyekkel és gyűjtőlapokkal fog történni. Urnak a következő helyeken lesznek felállítva a következők urnabiztosága alatt:

Az Arany Bika előtt: Horváth József, a Kisgazda Párt Hadifogoly szolgálatának vezetője; az Alföldi palotánál: dr. Fehér Endréné; a Kistemplomnál: Ternovszky Ferencné; a Törvényszék előtt: dr. Pöstyényi Mártonné; a Csokonai Színháznál: Turcsai Gitta színművésznő; a Pályaudvaron: Erdősi Zoltánné; a Postaigazgatóság előtt: Malakka Ferencné; a Vármegyeháznál: dr. Torma Kálmánné; a Városházánál: Szabó Kálmán polgármester neje; az Üzletvezetőség előtt: Gosztionyi Béláné festőművésznő és Lantos Pálné; az Árpád-téren: Kürthy Lászlóné és az Egyetemi klinikákon: dr. Sántha Kálmánné.

A fentnevezett helyeken a gyűjtési napokon a MÁV zenekar és több cigányzenekar játszik majd az adakozók szórakoztatására.

### Kiránduló diákcsoport akasztott embert talált a Nagyerdőn

A Nagyerdőnek a régi Lövölde mögött lévő részén szombaton délelőtt egy kiránduló diákcsoport néhány tagja megdöbbentve pillantotta meg, hogy egyik fán egy akasztott férfi holtteste csüng. Nyomban értesítették a rendőrséget, ahonnan Pánczél Miklós rendőrhadnagy bizottsággal kiszállt a helyszínre és az orvosi vizsgálat megállapította, hogy a holttest már legalább két napja függ a fán. — Az életunt férfi Román Ferenc tiszaszegei kereskedő aki gyógyíthatatlan tüdőbajával járt bent Debrecenben orvosi vizsgálatra. Búcsúlevelében azt írja, hogy betegsége miatt vetett véget életének.

### A Független Ifjúság bálja

Október hó 4-én szombaton este 8 órai kezdettel rendezt szűri bálját a Független Ifjúság a Kisgazdapárt összes helyiségeiben. A bálon kintő zenekar fog játszani olcsó bűllérel is fog gondoskodni a rendezőség. Jegyek kedden reggeltől kaphatók a Független Ifjúság irodájában.

Ma este 7-10-ig tánc a párt nagyteremben. Ez alkalommal mutatkozik be a kintő új zenekar.

Magyar államvasutak Debreceni Területi Kulturáltkarsága 1947. október hó 5-én este fél 7 órai kezdettel az ARANY BIKÁ dísztermében KULTURVERSENYT rendez. Közreműködnek: Debrecen, Nyíregyháza kultúr csoportjai és zenekarai. Vezetőnek, Debrecenből: Tózsér József, Urbán Miklós, Nyíregyházáról: Szatmári Károly, Petrányi Elemér. — Belépőjegy ára 3 Ft. Jegyétételben október 1-5-ig 8-12-ig és 14-18-ig az Arany Bika halljában. Rendezőség.

APOLLO MOZI Ma utoljára! Merenész Magyar: film Helmipló, hátföldi: Csak anyagiaknak van szíve! amerikai 1946. 6. díjnyertes film Előadások: Péntek 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 1. vasárnap és ünnepnap dé. 11-kor. Telefon: 134.

METEOR MOZGO vasárnap és hétfőn A hagdadi tulj. Csodálatos történet az Energiagyűztes meséből. Korda S. mesterműve. Magyar és szlovén. Híradó Előadások: hétfőnap 6, 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28 órákor.

Vígyszínház mozi Debrecenben először a legizgalmasabb kém-történet: Tuskólábú A legújabb amerikai Mopex filmreklám! — Fősz.: John Garfield, Maureen O'Hara. Ma 2.30, 4.30, 6.30, 8.30, hétfőn utoljára 4, 6, 8 órákor

### Zavarok a búzaadó lerovása körül

Az adóhivataloknál sűrűn fordulnak elő panaszok a búzaadó lerovásáról. Ugyanis a főhiba ott van, hogy a jelenlegi gyakorlat az, miszerint az adózó nemcsak a termény beszállításra köteles, hanem ezen felül külön be kell mutatni a terménykereskedő átvételi elismervényét az adóhivatalnál is, mert másképp nem írják javára!

Miután a földtulajdonosok nagy része abban a hiszemben él, hogy a kijelölt terménykereskedő hivatalosan értesíti az adóhivatalt s ezzel eleget tett a beszoigáltatásnak, nem jár el külön az adóhivatalnál, holott 3 nap alatt oda is be kell mutatni az átvételi jegyet. Ha ezt elmulasztja, hibába vitte be a terményt, hibába jelezte a terménykereskedő az adóhivatalnak a bevitt, az adózó elon megindul a behajtási eljárás s a termény pedig elvesztett!

Igen sokan vannak különösen azok, akik haszonbérbe adták a földjüket, hogy vagy a bérlo késedelme miatt, vagy a szabály nem tudásából folyólag nem mutatták be a terménybevitteli jegyet s így nagy kárt vallanak, mert újra kóvetelik tőlük.

Az így felmerülő panaszokat sürgősen orvosolni kellene, mert az adózó által bevitt terményről a kereskedő hivatalos értesítést küld az adóhivatal részére és csak akkor kellene az adóznak külön jelenteni, ha a kereskedő esetleg elmulasztja, de nincs szükség arra, hogy az adózó szorgos munkáját abba hagyja, mikor már bent van a termény s még egy felesleges eljárással töltse az idejét.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

### A belváros mostohái...

Utekkövezést a Csillag, Bercsényi, Homok és Kút utcákon, közvilágítást a Vénkertben

Debrecen városfejlesztési programja a hároméves terv kapcsán számos égetően fontos problémát igényel megoldani. Rá kell mutatnunk ennek során néhány évtizedek óta vajdó kérdésre, aminek megvalósítása immár sürgős szükségé vált.

### A KELETI VÁROSRESZ UTCÁINAK KÖVEZÉSE

Debrecen egyik legforgalmasabb utcájából, a piaci forgalom központját jelentő Csapó utcából nyílik egész sereg olyan bejárati utca, melyek az elmúlt évtizedek során kövezetlenül maradtak. Bökajk süppedő homokban, vagy esős időben sárban vánszorog a járókelő, a szekerek keréke tengelyig jár a földben és vastag port kavart a belváros szívében levő, a piac felé irányuló forgalom egy részét lebonyolító Csillag, Bercsényi, másik oldalon pedig a Homok, Kút, Veres Csonka és Faragó utcákon. Értelmetlen, hogy amikor a környező utcák évtizedekkel ezelőtt megkapták a szükséges útburkolást, ezek a nagyjörgalmú és sűrűn lakott utak kimaradtak.

Nemcsak a forgalom szempontjából, hanem egészségügyi érdekből sem várhat okéig ennek a kérdésnek megoldása. Amikor úgy a Bocsajk téren, mint az Árpád-téren rendezték, viruló parkok díszlenek, kiáltó kontrasztként hat közvetlen közelükben az egészségtelen porfészket jelentő utcák sora. A város útburkolási tervének megvalósítása során a legsősök között kell gorra keríteni ezeknek az utcáknak kövezését.

### UTCAI VILÁGÍTÁS A VÉNKERTEBEN

Névtelen kertés, valóságban azonban a rohamosan fejlődő és terjeszkedő városban már évek óta belsőségnek számító városrész a Vénkert. A szép, rendezett utcáknak azonban nagy hiányossága, hogy 1944 nyara az első bombázások óta nincs közvilágítás! A vezeték jelentékeny része megmaradt,

azok, akik haszonbérbe adták a földjüket, hogy vagy a bérlo késedelme miatt, vagy a szabály nem tudásából folyólag nem mutatták be a terménybevitteli jegyet s így nagy kárt vallanak, mert újra kóvetelik tőlük.

Az így felmerülő panaszokat sürgősen orvosolni kellene, mert az adózó által bevitt terményről a kereskedő hivatalos értesítést küld az adóhivatal részére és csak akkor kellene az adóznak külön jelenteni, ha a kereskedő esetleg elmulasztja, de nincs szükség arra, hogy az adózó szorgos munkáját abba hagyja, mikor már bent van a termény s még egy felesleges eljárással töltse az idejét.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

### Kié a 25.000 forint értékű hegedű...

A debreceni államügyészségre szombaton beszállítottak egy régi, 1750. évből való Geisenthoff gyártmányú hegedűt, amelynek az értékét a szakértők 25 ezer forintra becsülik. A hegedű öv. Gyöngy Józsefnek, állami tanítónak, Arany János utca 18. szám alatti lakos feljelentése nyomán került bünelképpen az államügyészségre. Feljelentése szerint a hegedű az övé volt és 1944-ben a bombatámadás során lopták el tőle. Most három év után Sávári Jánosnál, az Iparoskór vendéglősnél lelismerte a hegedűt. Sávári igazolta, hogy a hegedűt Rác Imre cigányprimástól vette 1500 forintért, míg Rác Imre Rác Jenőtől kapta eladóra. Rác Jenő Arany János utcai lakos azt állítja, hogy a hegedűt a szibvásáron vette igen drágán. Gyöngy né most igazolja, hogy a hegedű az övé, tudja a számát is, a gyártmányát is, Tanczer György hegedűkészítőmester is igazolja, hogy a hegedű az övé. A vitás ügyben a törvényszék mondja ki a végső szót addig az értékes hegedűt a bünelkamrában őrzik.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését. A nagy számmal levő károsultak várják az illetékes pénzügyi hatóságok sürgős intézkedését.

## Üzembehelyezik a debreceni Krematóriumot?

Az 178.373/1947. III.-3. B. M. számú viselte az a Debrecen városi önkormányzat feladatát, amely néhány soros tárgyalással egy tizenöt év óta tartó vitatott problémát vet fel a halotthamvasztásról. Dr. Bátony György miniszteri osztálytanácsos aláírásával a leirat felhívja Debrecen város polgármesterét, hogy terjessze fel a városi Köztanácsban létesítendő halotthamvasztó üzembehelyezése esetére várnak bevételeket és kiadásokat feltüntető költségvetési tervezetet.

A rövid leirat tárgya: Debrecen új városban halotthamvasztó üzembehelyezése olyan vállalkozás, amely körül pontosan tizenöt éve heves elvi csatározás dúlt egyházi körök és a halotthamvasztás gondolatát mindenütt propagáló kis csoport között.

Nem tudhatjuk, vajjon ma is épp oly heves ellenzéssel találkozunk-e a halotthamvasztás bevezetése Magyarországon, mint 1932-ben. Akárhogy is lesz, nem tartjuk érdektelenségnek felidézni Magyarországon egyetlen krematóriumának, Debrecenben a nagyerdői Köztanácsban levő halotthamvasztó üzem történetét és a körülötte kialakult elvi harc lefolyását és a „krematórium-háború” érdekességeit, jellemző apróságait.

### TIZENÖTÉVES A KREMÁTORIUM

Debrecen város közgyűlése 1930 júniusában fogadta el a köztanács felépítésének tervét. A tervek között szerepelt a ravatalozóépület szűkebb helyiségeiben egy halotthamvasztó létesítése is. A terv megjárta a belügyminisztériumot és jóváhagyást is nyert 1932 áprilisára így aztán elkészült Magyarországon egyetlen krematórium a Nagyerdő árnyas lombjai között meghúzódó ravatalozó épületben.

1932 április 14-én került volna sor a krematórium átadására. Az átadás csak egy próbahamvasztás alkalmával történhetett volna meg. Ekkorra már feligyezt az egész ország közvéleménye s megindultak a támadások, főleg egyházi oldalról a halotthamvasztás ellen. Sorédl Jusztián akkori hercegprímás egy nevezetes hűsvéti szentbeszédében ostromozta a halotthamvasztás bevezetését támogatókat. Ugyanakkor Balázsovics Dezső, tiszántúli református egyházkerületi püspök azt az álláspontját nyilatkozta ki: „Olyan mindenség a testnek is, a földnek is, hogy lassú oszlással, vagy tűzben gyors felbonnlással megy végbe a visszatérés...”

### „EMBERI TÖPÖRTYŰGÁR”

A halotthamvasztás körül vita bevonult az „utca embereinek” mindennapi beszélgetéseibe. Mindenki állást foglalt pro és kontra. Ezt bizonyította a tömérdek levél, amely a városi hatóságokat elárasztotta, legnagyobb részük ellenezte a halotthamvasztást, de voltak hívek is az új temetkezési módnak. Az elkeseredett ellenzők egy remek gyűjteményt találtak a krematóriumra, „emberi töpörtűgyár”-nak nevezték el.

Az átadásra kitűzött napig senki sem tudott bizonyosat: lesz-e engedély, kelle-e egyáltalán engedély? Azt vitatták egyesek, hogy magyar törvény, amely a hamvasztást tiltja, nincs, tehát engedélyezhető. Mások azon az állásponton voltak, hogy a közegészségügyi törvény temetkezési rendelkezései nem említik a hamvasztást, tehát az tilos. Igaz, hogy a törvény hozatala idejében még csak két helyen volt Európában krematórium: Németországban és Gothában.

Abban az esetben, ha engedélyt adnának: hol lehet is kell a próbahamvasztáshoz — volt a hamvasztásért szikrazálok új gondja.

A debreceni kisközség, a közközház is vonakodott egy holttestet is kiadni elégetésre.

### PORTUGÁLIÁBÓL JELENTKEZTEK HAMVASZTÁSRA

A halotthamvasztás ügyéért küzdők fanatizmusára jellemző, hogy az 1900-as évek elején alakult Halotthamvasztók Országos Egyesülete egyik alapító tagja, Margittay Zoltán Budapestből maga kívánt egy tetemet szerezni. Később pedig — a debreceni krematórium körül vita híre külföldre is eljutván — egy Gombos Adolf nevű portugáliai magyar kereskedő a következő meghökkenítő ajánlattal jelentkezett: Magyarországára repül, Debrecenben való leszállás után két órával öngyilkos lesz és hajlandó magát elsőnek elégettetni a debreceni krematóriumban!

A vitának az akkori belügyminiszter döntése vetett véget, megtiltotta a városnak, hogy a krematórium működtetését megkezdje!

Ezután a döntés után lassan elcsitultak a halotthamvasztás miatt felkavart közéleti hullámok.

### PRÁGA ÉS LONDON A DEBRECENI KREMÁTORIUMÉRT

A halotthamvasztás gondolatának elfogadtatásáért küzdő kis csoport nem hagyta magát. Össze-kötötték talált külföldi hasonló szervezetekkel. Így történt meg, hogy például a Halotthamvasztók Nemzetközi Szervezete 1936-os prágai kongresszusán és 1940. évi londoni kongresszusán foglalkoztak a debreceni krematórium ügyével és a kongresszusok memorandumban kérték a magyar kormányt: engedélyezze a debreceni halotthamvasztó üzembehelyezését.

Mert Európában az utolsó évtizedekben nagy tért hódított a halotthamvasztás. Európában 300 halotthamvasztó működött a háború előtt. Németországban volt a legtöbb, 131. Itt minden tízedik halottat elégettek. Angliában 37, Svédországban 23, Olaszországban 27, Csehszlovákiában 13 krematórium volt üzemben.

A felszabadulás után a Halotthamvasztók Országos Egyesülete újból megalakult. Nevükben dr. Fésüs György, ceglédi közjegyző újabb emlékiratot intézett a magyar kormány miniszterelnökéhez az év tavaszán. Ennek az emlékiratnak eredménye lett aztán az, hogy a belügyminisztérium most felhívta a várost, készítse el a halotthamvasztás költségvetési tervét.

### OLCSÓBB A HAMVASZTÁS, MINT A TEMETÉS

A város elsőfokú közigazgatási hatósága el is készítette a hamvasztás költségvetési tervét. Egy halott temetése ehamvasztás 300 forintba kerülne, ebbe az összegbe beszámít még a hamvak őrzésére szolgáló urna is.

Nyílt urnafülke használata díja ugyancsak 10 óvre 240 forint lenne.

A városi hatóságokat a költségek ilyen megállapításánál az vezette, hogy egy holttest elégetéséhez 3 mázsa kokszt szükséges, a begyűjtéshez külön egy mázsa fa. A városi hatóságok érdeklődésünkre kijelentették, hogy a hamvasztás még így is olcsóbb lenne, mint egy temetés. Az ehamvasztás egy külön sírhely díjának felel meg. A ravatalozó igénybevétele továbbra is kötelező lesz.

A város elküldötte költségvetési tervét a belügyminisztériumnak. Egyben a város háztartásának 1947-48. évi költségvetésébe felvett 20 000 forintot a krematórium megnyitásával és üzembehelyezésével kapcsolatos költségekre.

Az elmondottak után Debrecen

közvéleménye érdeklődéssel várja a belügyminiszter döntését, az, hogy megadják-e az engedélyt a hamvasztás huzavona után a debreceni krematórium üzembehelyezésére.

A magunk részéről nem tartjuk valószínűnek, hogy a vallási és kegyeleti érzések indokolta ellenzény a halotthamvasztással szemben csökkent volna. Sőt! A

## 28.000 gyermek játszott a nyáron a ferencesek szabadságtelepi játszótérén

Azok sorában, akiknek bizonyos jóvátétellel tartozik korunk társadalmá, sorozható többek között a gyermek. A gyermek, akitől a letűnt hamis, hazug jelszavakban bővelkedő korszak szavartta „gyermek öfensége százádnak” nevezni emberöltőjét. — Közben lehetne lenné tette, hogy a szülői emberi életet nyújtásnak számára, egyre drágábban és kisebb adagokban nyújtott részére a kenyeret, cukrot, vitamint; majdnem megfizethetetlen tette a ruhát, cipőt, játékot s végül lekányszerítette bankerek vadonlelebe, végiggázeltatta gyenge szervezetét és idegzetét a háború nélkülözését és borzalmait.

Ezekért tartozunk jóvátétellel a gyermeknek. Egyelőre amivel tudunk: sok játszótérrel, olcsóbb és nagyobb adag étellel; később, talán már nem sokára: minden szülő számára elérhetően filléres-úró gyermekruháscikkal, cipőkkel, olvasmánnyal.

### A JÁTSZÓTEREK LÉTESÍTÉSE

Debrecen város hároméves tervében is megtaláljuk. Ma azonban még meglehetősen mostohan állunk ezen a téren. A Nagyerdőn, ahol a városnak lehetett volna szép, egészséges, korszerű felszerelt, mesélgetéssel kiegészített gyermekparkot, játszótér létesíteni, az idén még nem kerülhetett megvalósításra ilyen.

Annál nagyobb elismeréssel kell szólnunk a Szabadságtelep példájáról, ahol egymás közelében két játszótér is van; már messziről hangos gyermekzívaj, kacagás jelzi, hogy az ott játszó gyermekek milyen jói érzik magukat. Hangszórón izes magyar melódiák, népdalok ömlenek ki a poros térségre.

Először a római katólikus iskola mellett fekvő játszótérre látogatjuk meg. Mintegy 120 gyermek játszadozik itt: 2 évestől 15 évesig. Nemcsak a Szabadságtelepről, a város legutólagi részéről is. Kilométereket elgyalogolnak a nagyszerűen felszerelt játszótér, a felügyelő kedves, meleg gondoskodása és a játszótársak kedvéért.

### AMIBEN VEZET A SZABADSÁG-TELEP

Kolumbán páter, aki a játszótér hanglenez-terében található a labdajáték ökölvívó-késztyűért és más játékokért, perkenőstlen jelezte, hogy a gyermekok ostroma közben mondja érdeklődésünkre:

— 1942-ben, öt esztendővel ezelőtt létesítettük a játszótér. Ferencesek valósították meg. A legnagyobb játszótérnek nekünk vannak az országban. Pécsen például hathaladás gyermekjátszóterületet létesítünk. — Ideiglenesen szantuk a Szabadságtelepen ezt a 600 négyszögletes területet, kicsinek is bizonyult és bizonyul napjainkban is. De így is feladatot teljesít.

háború utolsó éveiben a nécl őrlet a világtörténelem legkegyetlenebb tömeggyilkosságát éppen a krematóriumok segítségével követte el. Azt hisszük, hogy ez a megfontolás is igen sokakat viszarlaszt, hogy a halotthamvasztás bevezetése mellett foglaljanak állást, s ha illetékesek részéről helyesnek is tartanak a halotthamvasztás meghonosítását hazánkban is, a közvélemény nagy többsége mégis helytelenít.

(Dr. p. 1.)

## DEBRECEN 3 OLBELI 1947 IX. 28

lám így a szerelet gondoskodásával sikerül elismogatni leikébl a háború rémségeinek emléket.

A szabadságtelepi játszótérnek pedig például szolgálhatnak. — Valamennyi külsőgünk és a helyáros különböző kerületei a hároméves terv kapcsán, reméljük, megvalósítják ezeket a terveket, ahol a gyermekek szabad idejüket jó levegőn, felügyelet mellett gondtalan, vidám játékkal tölthetik.

### Nagyszabású munkaterv a kertgazdálkodás átalítására

Köztudomású, hogy az ország újjáépítésében azok az üzemek indulhatnak elsőnek, amelyeknek nem kell sem idegen tüke, sem külföldi nyersanyag. Ez pedig első sorban a kertgazdálkodás. De nem a régi formában, hanem tudományos alapokra fektetve, előre meghatározott terv szerint, mint ahogyan Dánia, Hollandia és a többi nyugati agrár államok csinálják. — Egyszóval belterjes kertgazdálkodásra kell áttérnünk, ha azt akarjuk, hogy országunk újjá épüljön és népünk nyomorúsága megszűnjön. A Gyümölcszermelők Debreceni és Hajdúmezei Egyesülete a 3 éves terv keretében nagyszabású munkatervet készített, a kertgazdálkodás átalítására, az intenzív termelés megismertetésére és széleskörű terjesztésére. Elhatározta, hogy ingyenes tanfolyamokat rendez a kertgazdagság lényegesebb ágairól (gyümölcskertészet, szőlőtelepítés, zöldségtermesztés) és minden eszközzel arra törekszik, hogy a régi és új földbirtokok elajátíthatóságát mindazon ismereteket, amelyeknek megszerzése után képesek lesznek a saját földjükön eredményesen gazdálkodni.

Az első 3 hetes, 36 óras tanfolyam november hónapban lesz megtartva a legkiválóbb elméleti és gyakorlati szakemberek bevonásával. Ismeretvesz lesznek a szőlő, gyümölcs, és zöldségtermesztés, tudnivalói, magas színvonalon, a népies előadásban, amiből a szakember is tanulhat. A novemberi tanfolyamra jelentkezni máris lehet Hűvölyes utca 3. szám alatt.

Hogy a tanfolyamokon szerzett alapismeretek feledésbe ne vesszenek, az év minden hónapjában rendszeresen ismeretű fogjuk az esedékes kertgazdasági munkákat. Gyümölcsösben szőlőben konyhakertben, amiből kivonatot küldünk a helyi lapok szerkesztőjeinek abból a célból, hogy akik nem jelennek meg az előadásban, a lapok útján tudomást szerezzenek róla. Továbbá fontos feladatunknak tekintjük a kertgazdálkodáshoz szükséges gyümölcsfa és szőlőültvények magvak, anyagok és eszközök beszerzését és kedvezményesen áron való szétosztását, hogy ezzel is elősegítsük a termelés eredményét.

Most pedig felhívjuk az érdekeltek figyelmét a következőkre:

1. Tanulmányi társas kirándutást tervezünk Nyiregyházara a Tiszántúli Gyümölcs, Szőlő és Bor kiállítás megtekintésére. Indulás Debrecenből október 5-én, vasárnap a reggeli vonattal. Visszakerkezés ugyanaznap este. Kellő jelentkezés esetén külön kocsit kapunk. Jelentkezés szerdán estig.
2. Oszi ültetéshez gyümölcsfa oltványokra előjegyzéseket október 10-ig fogadunk el.
3. Műtrágya (szuperfoszfát, kávsó) valamint permetsző szerek (rovarkék, arzén, nikotin, káliszappan) korlátolt mennyiségben még kaphatók egyesületünk hivatalában Hűvölyes utca 3. szám, délelőtt 11—12 és délután 3—4 óra között.

**Megérkezett**  
őszi divat szövet, selyem,  
női fehérnemű,  
harisnya, pullover újdonságok.  
**KERECSEN divatház**  
Csapó-utca 8.

## OSZI VÁSÁR!

Női bundák, kabátok  
**BALLONOK** megszokott előnyös árban  
Nagy és Ballánál PIAC-U. 51. sz.

**GYAPJU- és PAMUTFONALAK**  
most érkeztek.  
Harisnyák, zoknik, nadrágok, combinék, zsebkendők igen nagy választékban.  
Gyermekmackókát, pullovereket igen olcsón árusítjuk  
**PIKÓ Kossuth-utca 4. szám.**

DEBRECENI

Szabad Szó

AZ ÉHEZŐ NÉP DALA Nem jór már az orrmány, megvan az új kormány, Ajjón most már munkát, Kenyert és sorkát!

IDOJÁRÁSI CSODA Egyre dnyesekben máadvirágzat

ERZÉKESÍTŐSÉGI ÜZENET. Kívánsai: Nem igaz, hogy a Szabad Szó megváltotta a pártközi érte.

ONALLO TÜPREGÉS. A választási ígérlet több kenyőre vonatkozó része kutha esett. De a ruha még hátra van. Ezt választási ígérlet betartása.

SZABADSÁG—BARÁTSÁG UTAN... Hogy közön a Demokrata Néppárt tagja?

APÁTSÁG... MINDENKI ÉRTI (?) A NIK részei az IKART és az AKVESZ.

VICARSZ. Ha kevesebb lesz a kenyér, de legalább — kukorica.

HOGYAN FOGARMAJTA A NAGY-TOKE A VACYONDEZMÁT Egy úr elgondolkozva ballag az utcán, szájában egy pompás Havanna. Egy koldus odagrik hozzá, kivési a szájaolaj a szivart, szivja, ráig egy darabig, aztán megcsókolja.

NAGYERŐS ÚR. Igazán nekem adnapná ezt a finom szivart...

REHÉZIPAR A nehéziparnál nehézebb ment a lét.

2047-BEN. A „DEBRECENI” április elsejéi számában fogjuk olvasni: Befejezték a Doboz-bérbérléseket.

JÓSLAT Hamvába holt dolog lesz a Krematórium üzembehelyezése.

TISZTOGATÁS A VÁROSHAZÁN. Kitalarították a polgármesteri szobát.

CIFRA NYOMORUSÁG Új díszintéje van a városnak.

KÜTELETI KÖTELETI Nem kell megjelenni senki nem akarunk akasztani. Csak a színház elavult zsírnagyadása kell a kőté.

HAJDUBSZÖRMEVÉN Nemlérezték kapuk 12-én a kol. háziól. Nem lett volna tanács a sz. ékezőket, mindjárt gyomormasszázzal kezelni!

MAI PÁRBESZÉD. — Gazdag lény a menyasszonyod? — Menyit a menyasszony? — Öregem, akár hiszed, akár nem: Köt mézsa krumplit!

BORDY BELLA ESETE. Bordy Bella ellen tizenkét Debrecenben. Ugy látszik senki sem táncosnó — a maga házában.

TÖMEGVÉREKEDÉS NYÍRMÁRTONFALVÁN. Meckerdődött a bűi eszen.

SZELID ÖHAJ. — Szeretnek zipzár-gondnok lenni a strandon.

MIRE JÓ A TELEVÍZIÓ? — Lopják a szőkeket, ezzel a készlettel figyelhetem a tévét.

JÓ ÖTLET. Ahova ér az ember lép nem nő szemé.

Megkérem: lépjen a tyukera. Memre.

A MUNKANÉLKÜLI DISEKSIK. — Azért nekem is van kintlelő-gyem.

Kint van a lábam a cipőből. SPORTOLUNK

— Mondja az egyik kerekedő. Háromszázban küzdünk állandóan: Edzővel, hűzberrel, bottárral.

EGY K-S TÁVEDÉS. A tanárú mekérdezi a kislányt: — Hogy hívták azt a királyt, aki mind kirtó a trójai hábu?

— Csak. — No, Heódkém, gondolkozzál csak. Éppen úgy hívták, mint téged! A kislány zreme felcsillan.

— Kropacsok! SZINHÁZI NYELVEN.

Kertész Sanyi, a kiltűnő komikus a vendéglőben így rendelt egy bhahá-tulját: — Kérek sült bha-happy-endet.

MILVEN TÁDOK A SZINHÁZNAL Petur Ika és Havadi Nagy Ilona. ka?

— Inga-tagok. Hol jönek, hol nem jönek.

KÁVÁHÁZBAN — Figyeld öregem, ma még minden ad felelő mecslyogott, aki ité elment.

— Ugyan, nem látod, hogy a nagy tőrör alati, únk?

KRITIKA — Csodálatos ömuralma van annak az embernek. Anyira tud uralkodni az arón, hogy soha semmit sem fejez ki.

MEGGAFOLT KÉZMONDÁS. Lapjelentések szerint egyre több szeggy férül és nő házasodik újra. Azt hitük, hogy okos ember nem botlik bele kétszer ugyanabba a kőbe.

CGALADI IDILL. Fleckné órákon át szakálltanul azidja a férjét. Végre Fleck megunja és halkan neje rübe süzje:

— Malvinkám, tudsz te halgatni? — Hogyne. — válaszol gyorsan és mohón Fleckné.

Mira Fleck: — Hát akkor halgass, Malvinkám.

Ó IGY LÁTTA. Egy túlságosan spicces urat bevisztek a rendőrségre. Másnap kihallgatják s ő elmondja, hogy jött az úron, egyszerre csak két rendőr neki esett.

— Perteze, rézég volt — szól közbe a rendőrtiszt.

— Igen, mind a kettő — válaszol gyorsan a szenvedő fél.

Heti krónika

KÜLPOLITIKA. A világ nygyelme az Egyesült Nemzetek közgyűlése felé fordult, ahol Marshall amerikai külügyminiszter és Vlaszcsikj szovjet fődelegátus nyílt és helyenként éles beszéde után fontos kérdésekben hozott határozatot az UNO. Az Egyesült Államok azt javasolta, hogy tűz-zék napirendre Olaszországnak az UNO kötelékébe való felvételét, Moszkva jelentések céloznak arra, hogy a Szovjetunió megszavazza Olaszország felvételét, ha a tanács javasolná a többi volt csatlósállam, közöttük Magyarország felvételét is. Ugyancsak javasolta az USA az olasz békeszerződés felülvizsgálását. Ezt a szovjet delegátusok ellenzték, rámutatva arra, hogy az olasz béke igazságos. Az UNO közgyűlése szótöbbséggel megszavazta az USA indítványát. Ugyancsak megszavazta az UNO közgyűlése a balkáni helyzet napirendre tűzését, valamint a koreai kérdés tárgyalását. A közgyűlés eseménnyel között nagy figyelmet keltett Mae Neil angol fődelegátus beszéde, melyben megfontolónak tartotta Marshall javaslatát az állandó béke-és biztonsági tanács felállítására vonatkozóan, majd kijelentette, hogy a Londonban novemberben tartandó külügyminiszteri értekezlet „az uel-ső esélyesség a béke megmentésére”. Simics Jugoszláv külügyminiszter szerint a Balkán elmergesedett helyzetért elsősorban az Egyesült Államokat terheli a felelősség. Rámutatott arra, hogy az USA megszűntette az UNRRA szervezetét, ugyanakkor a Szovjetunió minden ellenszolgáltatás nélkül a háború sújtotta országok mellé állt. Míg az UNO közgyűlése folyt, a görög-bolgár határon véres incidensek játszódtak le, melynek tizenegy halálos áldozata volt. — A Biztonsági Tanács csütörtöki ülésén Olaszország és a volt csatlósállamok felvételének ügyét tárgyalták. Gramiko szovjet delegátus kijelentette, hogy kormány nevében csak akkor járul hozzá, ha ugyanakkor felvesz-szik az UNO tagállamai sorába Magyarországot, Bulgáriát, Romániát és Finnországot is. Az amerikai és angol kiküldött csupán Olaszország felvételét javasolta. Johnson, az USA kiküldötte kifejezésre juttatta kéteitelt abban a tekintetben, hogy a magyar kormány teljesíteni tudja az Egyesült Nemzetek Alapokmányában lefektetett kötelezettségeket. Gramiko visszautasította és alaptalannak minősítette az amerikai delegátus eme állítását. — A brit kormány tiltakozó jegyzéket küldött a bolgár kormányának Petkov ellenzéki vezér kivégzése miatt, mert az a jegyzék szerint a bolgár békeszerződés megszegését je-lenti.

BELPOLITIKA. Az elmúlt hét szerdáján megalakult az új magyar kormány. Hetekig húzódo tárgyalások után született meg ez a döntés, mely újból Dinnyés Lajosnak juttatta a miniszterelnöki posztot. A kormányban, melyben 5 kommunista, 4 klszarda, 4 szocialdemokrata és két nemzeti párttag van, a Független Klszarda Pártot Dinnyés Lajos miniszterelnök, Ortutay Gyula kül-tusminiszter, Nyárády Miklós pénzügyminiszter és Szabó Árpád földművelésügyi miniszter képviseli. A kormányalakítás nyomán a közellátásügyi, tájékoztatásügyi és a Klszarda Pártnak fenntartott államminiszteri tárcsa, illetve tisztség megszűnt. Mihályfi Ernő volt tájékoztatásügyi miniszter a z elműki iroda főnöke lett. Az új kormány a köztársasági elnök előtt letette az esküt, majd Dinnyés miniszterelnök han-

gostotta a gyors és erélyes kormányzati munka megindítását. A kormány szerdán mutatkozik be az országgyűlésen. — A hét első felének kiemelkedőbb eseményei közé tartozik a Szövetséges Ellen-érző Bizottság vezetőknek Magyarországtól való búcsúja. Szviridov altábornagy és Weens tábornok raskdívül szívólyos szavakkal vettek búcsút a magyar néptől. — Peyer Károly bejelentette, hogy Független Magyar Szocialdemokrata Párt néven új pártot alapít. — Megkezdődött az beszekeiúvással vádolt személyek utolsó csoportjának bűnpere. A rendőrség őrizetbe vett tíz Pfeiffer-párti szervezőt. — Hús-dokára szállították le a kenyér-fejadagokat. — A Gazdasági Pó-tanács néhány fontosabb közélet-mezési cikknel bevezette a kettős árrendszert. — Ortvay kultusz-miniszter és kiserete elutazott a szovjet fővárosba. — Készül az új kormány programja. Dinnyés miniszterelnök kijelentése szerint az új kormány első feladata a drágulás és spekuláció letörése és jobb életszínvonal teremtése. A nyugodt parlamenti munka elősegítése céljából egyébként Dinnyés miniszterelnök hosszabban tárgyalt az ellenzéki pártok vezéréivel. Az új kormányra váró óriási feladatokat jellemzi a kormány első minisztertanácsán olyan fontos tárgysorozati pontok szerepeltek, mint a megtartandó községi választások, a választójogi törvény módosítása és az új választói névjegyzék összeállítása elrendelésének ügye.

A hét fontosabb rendeletei

Az elmúlt szombati 213. számú Rendeleték Tára közli az ipar-ügyi miniszter rendeletét a porcellán és fayence-gyártmányok legmagasabb eladási áráról. — A közellátásügyi miniszter szabályozta az idel rizs forgalmát és felhasználását.

A vasárnapi 214. számban van az iparügyi miniszter rendelete a tervharsány áráról. — Az iparügyi miniszter egyégesítette a nagykereskedők által nyújtandó kiskereskedői engedményszázalékot egyes szöveti műselyem és pamutárunknál. — A közellátás-ügyi miniszter megállapította a rizs árát. — A pénzügyminiszter új cukorárakat állapított meg.

A keddi 215. számban találjuk a kormányrendeletet a sajtótermék és terjesztésük engedélyezéséről.

A szerdai 216. számban van a kormányrendelet a mezőgazdasági traktorok bejelentéséről és az őszl szántási munkák biztosításáról. — A földművelésügyi miniszter jutalmazza az őszl szántási kötelezettséget meghaladó szántást. — Az iparügyi miniszter rendelete kiegészíti a nyersbőr-forgalom szabályozásáról kiadott előző rendeletét. — A közellátás-ügyi miniszter megállapította a hánolt rizs árát és a rizs hánolási díját. — A kenyérfejadag újabb megállapítását tartalmazza a közellátásügyi miniszter rendelete. — A közellátásügyi miniszter megszűntette az önellátói vásárlási engedélyeket.

A haszonbérleti jogviszonyból eredő perekre vonatkozó a kormányrendelet a hivatalos lap 217. számában. Eszerint ha aszálykár miatt nem teljesítette a bérlet kötelezettségét, az emiatt indított per felfüggesztendő kérelemre, a végrehajtás pedig hasonlóan felfüggeszhető. — A földművelés-ügyi miniszter az őszl méhetetés céljára cukor kiutalásáról rendeletileg intézkedett. — A földművelésügyi miniszter rendelete intézkedik a földreform alkalmával juttatott földek megváltási árának kiszámításáról és fizetéséről.

Az amerikai Vöröskereszt delegátusa Debrecenben

Mint ismeretes, az amerikai Vöröskereszt a közeljövőben nagyrészt a vöröskeresztadományt juttat a rászoruló magyar közönség részére. A szétosztás megbeszélése végett Debrecenbe érkezett az amerikai Vöröskereszt delegátusa, Válay Gyula, a magyar Vöröskereszt központi igazgatója és a népjóléti minisztérium képviselőiben dr. Bojár Bálint miniszteri tanácsos. Debrecenbe jövelelők alkalmával a hatóságok képviselőinek jelenlétében ülést tartottak. A megbeszélésen az amerikai delegátus hangoztatta, hogy az adományokat nem az amerikai Vöröskereszt osztja, hanem a magyar Vöröskereszt, csupán az a kérésük, hogy a kiosztásnál egyetlen szempont irányítson: a rászorultság. Bejelentette, hogy rövidesen közli a magyar Vöröskereszt helyi főkönyv vezetőjével az adományok nemét és pontos számát. Az adományból nemcsak a közönség, hanem a klinikák, kórházak, szanatóriumok és a szegényházak is részesülnek. A megbeszélésen Ducica Ferenc elnököt, aki zárószóvalban köszönetet mondott az amerikai testvér Vöröskeresztnek rendkívül értékessé adományért. Tudjuk — mondotta —, hogy ez a küldemény nem a „korlátlan lehetőségek hazájának” könyöradománya, hanem az amerikai testvér Vöröskereszt munkatársainak kezemunkája, nemesszívú amerikai polgárok gyűjtése.

Himlő és difteria oltások

Debrecen területén a himlő és difteriá előző és újraoltásokat a belsőügyi területen 1947. évi október 8, 9, 10, 11 és 13-án, öt napon keresztül fogjuk elvégezni Debrecen város Szegénybeteg Rendelőjében Dégenfeld tér 2. sz. alatt, minden nap délelőtt 10 órától kezdődően.

Difteria oltásban részesülnek: I. oltásban 6—13 hónapos korú, II. oltásban 13—25 hónapos korú, III. oltásban a 7. életévükben levő gyermekek.

Ezenkívül oltásra kerülnek a tavaszi oltásról indokolta vagy indokolatlanul elmaradtak.

Himlő előző, illetve újraoltásban részesülnek azok, akik valamennyien ismerték a tavaszi oltásról elmaradtak, vagy pedig tavasszal difteria oltásban részesültek.

Külsőségi oltások: Október 7-én, kedden 9 órákor Nagycsere, 11 órákor Fancsika, 13 órákor Létavéti új iskola. Okt. 8-án, szerdán 8 órákor Kádárújló, 11 órákor Kumpálhalom, 14 órákor Vedresdülő, 16 órákor percesdülői iskola. Okt. 9-én, csütörtökön 8 órákor Nagymacsón, 11 órákor Cucán, 14 órákor Elepen. Okt. 10-én, pénteken 8 órákor Régi Halápon, 11 órákor Állóhegyen, 13 órákor Pipóhegyen. Okt. 11-én, szombaton 8 órákor Szatán, 9 órákor Lukaházán, 10 órákor 10 órákor Hármashatárhegyen. Okt. 13-án, hétfőn 8 órákor Apafáján, 10 órákor Domostanyán, 12 órákor Betontanyán. Okt. 14-én, kedden 8 órákor Ebessen, 11 órákor Szepesen, 13 órákor Szepes II. (Szováti uti iskola), 15 órákor Szilkgáton. Okt. 15-én, szerdán 8 órákor Nyulason, 12 órákor Pállegon. Okt. 16-án,

Független Ifjúság országos találkozója Karcagón

A Független Ifjúság a III. nagyvárosi tanács utján október 12-én Karcagón tartja országos találkozója. A találkozó egyik célja, hogy a fiatalok összehangolják a közös vezetőiket, közük is elsősorban új országos elnökövel S. Nagy Zsigmondal, aki, mint elnöki először mutatkozik be találkozóban, hogy a megválasztott további újat megválaszolja.

A találkozó másik célja, hogy a fiatalok megismerkedjenek az egész ország színe elől mutassák országai, mi, kulturális és politikai arcaikat. Szükséges tehát, hogy ezen a napon minél többen jelenjenek meg Karcagón és a többi szervezetek is küldjenek egy-egy képviselőt. A szervezetek idejében jelentésként be részvételüket, hogy elszállásolásukról gondoskodni lehessen az utazáshoz 50 százalékos vasúti kedvezményt biztosítunk.

A Karcagi találkozó nagygyűléssel kezdődik, melyen S. Nagy Zsigmond országos elnök, Mikló Zoltán II. v. elnök, Tóth János országos főtitkár, és Sütös Mihály országos titkár részt vesz. Deántán szüneti felvonulás után a napieszt és bal lesz.

Minden további felvilágosítást a Független Ifjúság Országos központja és a helyi szervek központja, valamint a karcagi szervezetek adnak.

Október elején megnyílik a képzőművészeti szabadiskola

Október 1-én újra megnyitja kapuit a városi ipariskolában a Képzőművészeti Szabadiskola, melynek irányítójává a Szabadművelődési Függetlenség Tóth Ervin dr. műtő-tanárát, az ismert rádióelőadót biztat meg.

Sokan nem értették helyesen a képzőművészeti szabadiskola célját. Tóth Ervin dr. abból az evedől indult ki, hogy eddig régezt képzőművészeti lézés a többi művészeti ágakhoz viszonyítva megelégedés emaradt és a tereadalom eadósában a képzőművészet területén ki van szűkítve az a művészetnek és a gicsnek. Tóth Ervin dr. értelem a szabadiskola feladatát azok, akik azt gondolják, hogy a szabadiskola néhány hónap alatt fel-többszöröket, vagy szobrászokat akar nevelni. Erre a célra meg vannak a képzőművészeti szabadiskola, többes év-folyamata. Ez az iskola az evedől megújítja a lehetőséget arra, hogy a tehetséges tudásokat irányításal fejleszthessék, a művészes körökre válnak kaphassanak és készíthet nem-szűkített a tanulmányba bárki jelentkezhet, aki közösséget és a képzőművészetet. A hallgatók általános: bizonyítványt kapnak. Az iskola önzetlen célját szolgálja az is, hogy tanítói minőségű művészes 10 forint beirattási díjjal kell a jelentkezésüket átadni. A Képzőművészeti Szabadiskola tanárai valamennyien ismert művészek és előadók, akiket hallgatás elől ismer a nagyközség: Tamás Ervin és Meny-hárt József festőművészek, Debrecenyi Tivadar szobrászművész, ipariskolai tanár, továbbá Tóth Ervin dr. művészi író, a szabadiskola megbízott szervezője és vezetője. Nálá bővebb felvilágosítás is nyerhető. Városi Ipariskola I. em. —o-o-o-o—

Uj tárgyalást rendelt el a NOT egy népbíróági ügyben

A debreceni népbíróóság öttagú különtanácsa a közelmúltban tárgyalta Szabó István, a hajdúsámsoni Klszarda Párt és Nemzeti Bizottság elnöke és Szabó Sándor (amerikai) hajdúsámsoni gazda büntűjét, akik a vád szerint egyik népbíróúlése demokrácia-ellenes kifejezéseket használtak. A önépbíróóság 6-8 hónapi fogházra ítélte őket. — Ügyvédjük, dr. Rényi Andor fel-lebbezést jelentett be a Népbíró-ságok Országos Tanácsához, — amely most tárgyalta az ügyet. A NOT helyt adott a védelem fel-lebbezésének, az ítéletet meg-szemmisítette és a debreceni népbíróóságot új tárgyalás megtar-tására utasította.

Cserépkályhát és kandallót kifizető minőségben Gönczi Gábor Monti exredes-utca 3. kályhámesternél.

SZEMÜVEGET VOJTH látszerész, szakületéből KOSSUTH-UTCA 2. szám. (Városházán személt)

Női divatárak, pulloverek, fehérneműek, harisnyák, iskolatászkák, retikülök nagy választékban Tóthfalussynál PIAC-UTCA 40. szám. Hangya bérház.

Szörme és irhabundákat 50 év óta Nagy József szűcsmestertől SZENT ANNA-UTCA 3.

A középiskolai tanárokhöz

Kartársak, hozzátok intézem ezeket a sorokat, akik most ismét belekezdtek egy nehéz iskolai év munkájába. Hozzátok azok, akik a lélekformálás, az embernevelés differenciált — hosszú és nehéz studiumokat, rátermettséget kívánó — felelősségteljes munkáját végzik évről évre. Munkátokat sohasem övezte az igaz megértés, a helyes és megfelelő értékelés köztudatát kószorúja, de annál többször az oktatlan gyűlölet, tervszerű elszigetelés, sorsotok iránti lealázó közöny. Ti, akik szellemi és lelki felsőbbbbségek sugallta szerénységek miatt inkább választottatok a hallgatást, mint mostoha és meg nem érdemelt sorsotok miatti lármázást, saját sérelmetek hangos dobogását, kell, hogy most meghalljátok azt a hívó szót, mely nekite, egyedül csak nekitek szól.

Az elmúlt rendszer elfogadta munkátokat, melyet saját szájára szerint követelt meg, de gúzba kötött anyagilag és szellemileg egyaránt, hogy igájában tartasson. A felszabadulás utáni teljes anyagi szétromboltságában nem tudta még nyújtani azt az anyagi és erkölcsi megbecsülést, melyre fiatal demokrácánk hitet tett, ti értettétek meg legjobban. Nem követeltétek, várátok nyugodtan és anyagi leromlottságotok közben is végeztétek és végeztétek azt a kemény szellemi munkát, aminek egyik fontos előfeltétele a mindennapi anyagi gondoktól való mentesség.

Anyagi és ezen keresztül társadalmi megbecsüléseket azonban nem követeltétek be olyan formában, mint ahogyan az szóbeli emelvényeken nem egyszer elhangzott. A hangoskodókat, a jobb összeköttetéssel rendelkezőket elébetelek helyezték, bár fennhangoztatták: az értelem helyes nevelésén, a lelkek átformálásán nyugvó demokrácánk élére a pedagógust fogják tenni olyan anyagi és társadalmi megbecsülésbe, mely lehetővé teszi az anyagi gondoktól való mentes építő, nevelő munkát.

Az ígéretet nem teljesítése csapódást okozott bennetek. A sértődöttség és közömbösség elefántcsonttoronyba zárkóztatok. Anyagi megbecsüléseket elmaradása bennetek nem szült korrupciót, de néma beletörődéseket, szerénységeket, nehéz anyagi körülmények között is megőrzött korrupció-mentes lelki tisztaságotokat, összeszorított foggal való továbbdolgozásokat nem méltányolták kellőképpen.

Mellőzöttségek és a veletek szemben megnyilvánuló igazságtalanság, melyet mindnyájan éreztetek, ki kell hogy mozdítson benneteket sértődött elzárkózottságotokból. Nem engedhetitek, hogy szerénységeket, mások lármázása közben még mélyebbnek tűnő csendességeket gyávaagnak magyarázzák. A gyávát kihasználják, de szolgálatalért vállveregetésen kívül semmit sem kap.

Nem hívjak benneteket a lármázók táborába. Tudom, hogy ezt hiába is tenném. De hívjak benneteket a középiskolai tanárokhöz.

Lehet egy nagy komoly összefogásra, mely összefogás hívta le azokra, hogy egyrészt egymásra találjunk, másrészt felemeljük emlékeztető és figyelmeztető szavunkat: a lélek és emberformáló nevelésnek vezetői keresztül való lebecsülése nem szolgálhatja azt a célt, melyet egy demokratikus államrend maga elé tűz.

Kartársak! Rajtunk múlik, hogy helyzetünk megváltozzék. Nem hebechurván, a reális helyzet mérlegelése nélkül lármázással, de határozottan, tanárokhöz illő komolysággal meg kell indulni az egyetemes és megbonthatatlan pedagógus által párhuzamosan haladó saját utunkon, melynek problémáit, fájdalmait, nehézségeit egyedül csak mi ismerjük.

Aszály és jégkár, vetőmag és beszolgáltatási gondok a termelési bizottság előtt

Debrecen város termelési bizottsága Szücs Sándor elnöke alatt szombaton tartotta ülését. Balog István, a kárbeszélő bizottság elnöke tájékoztatta a bizottságot a jégkárvizsgálatok eredményéről. Közölte, hogy bejártak minden bejelentett területet a Halápon, Nagycserén, erdőszéki területen 75%-os kárt állapítottak meg. Ezzel szemben a feketeföldön és a Bellelő egy részén a jégkár szörványos volt.

A kukorica-termés holdanként csak 5 mázsa bocsúlhat. Bejelentette, hogy a károkról általános képet nyertek és egyenleg is elbírálták a gazdák helyzetét. Sajnálatosnak tartja, hogy sok gazda nem jelentette be a kárát. Voltak olyan esetek, amikor a választási kampány idején nem hivatalos, ismeretlen holdanként felvették a kárt a gazdáknál, akik ebben bízva, nem tettek hivatalos jelentést. Így most ezek az adóellenőrségnél hátrányba kerülnek.

Ménkes András az aszálykárbeszélő telt jelentést. — Az aszálykár a Nagy- és Kisalomszgy területein 70%-os, Elepen, Nagyhagyessen 50%, Ehesen is 50%. A Szepesen nem volt kár. Sípós Gábor szerint a gazdáknál nincs rosszakarat, hogy a beszolgáltatásoknak eleget ne tegyenek; az ok az hogy nincsen terméskük. Érdekesnek tartja, hogy a nagyhegyesi dohánytermelők kijelentették, hogy a dohánybevitel során kapott pénz-

ladd saját utunkon, melynek problémáit, fájdalmait, nehézségeit egyedül csak mi ismerjük. Összet gáunk nem csupán anyagi célokat szolgál, hanem ezzel egyidejűleg szellemi és pedagógiai célokat is.

Ezen céloknak az elérésére tesszük meg az első lépést, amikor ma délelőtt 10 órára az áll. Fazekas Mihály gimnázium dísztermébe hívunk és várunk benneteket szeretettel a „Magyar Pedagógusok Szabad Szakszervezete Tanári Tagozata” megalakulásának előkészítésére Kálnánschey Zoltán gtm. tanár.

ből örömmel fizetik készpénzben az adójukat, mert nem akarnak a kinstárnak tartozni.

Az őszi számlái hitelre a kormány 200.000 forint keretet állapított meg. Eddig 23 tételt jelentettek be. A bizottság felhívja a gazdákat, hogy jelentkezzenek számlái hitel felvételére.

A gazdasági felügyelőség képviselője felhívta a gazdaközönseget, hogy a tartósszántást véggezzék el. A gyomot irtsák, mert ezzel a termésküket fokozhatják.

Lovász László közölte, hogy az őszi inséges vetőmagok elbonnyolítására szükség nyomatványok menérkeztek. Ezidőszent készpénzért kapható 600 mázsa búza, 450 hitelbúza, 2450 mázsa cseretermény-búza és 500 mázsa készpénzen megváltható rozs áll rendelkezésre. A rozsból csak újgazdák kaphatnak egyegy mázsát. A búza még nem érkezett meg kiosztásra. Ezzel kapcsolatban közölte, hogy a közellétási kormánybizottság táviratot intézett a minisztériumhoz, melyben közli, hogy az őszi vetőmagok el a rendelkezésre szolgáló készletek lassú begyűlése miatt késefelmelt szened; ezért a termelés folyamatosságának biztosítására felhatalmazást kér, hogy a debreceni bérbeszélők birtokában lévő, vetőmag céljaira alkalmas, mintegy 600 mázsa búzát és 400 mázsa rozst igénybe vehesse.

Emelték az öregségi járadékot, az ápolási időt és mas juttatásokat az OTL-nál

Az OTL elnöksége és igazgatósága a következő javaslatokat hagyta jóvá:

Az öregségi járadék a) csoportjában az eddigi 60 forint helyett 85 forintot; a b) csoportban 50 forint helyett 75 forintot; a c) csoportban 40 forint helyett 65 forintot; a d) csoportban 30 forint helyett 60 forintot kapnak a biztosítottak. Az igényjogosult feleség után 18 forint pótléket folyósít az OTL. Azoknak a járadékosoknak, akiket felülvizsgálátra vagy szakorvosi rendelésre küldenek be, megtérítik az útiköltséget, ha négyzetkilométeres körzetben túl laknak.

A baleseti kártalanítás összegét 64 százalékkal emelik fel. Az eddigi 42 nap helyett 60 napi kórházi kezelést kaphat a biztosított családtagja. A tüdőbeteg tagok egy év helyett kétévi kórházi, illetve szanatóriumi kezelést kapnak.

Az egyedül élő biztosított a kórházi kezelés első napjától számítva negyed táppénzt kap. Ha az igényjogosult családtagok száma legalább kettő, a fél táppénz helyett a táppénz 75 százalékának megfelelő hozzátartozói táppénzt fizetnek ki. Eddig csak a dolgozó férfi háztartását vezető eltartottra vonatkoztatták a biztosítást.

natközött a biztosítás. Ezt most kiterjesztették a dolgozó nők eltartott hozzátartozóira is. Biztosítottnak számít a nevelt gyermek is, ha egy év óta van nevelőnél. Biztosítottá válik a gyermek után a nevelőszülő is, ha 10 évig nevelte a biztosítottat. A mostohaözölő ugyanolyan jogokat élvez mint a szülő. — Az a töbztosított, akinek két éven belül kilencbavi befizetése van, jogosult a terhességi és szülési segélyre Eddig másfél éven belül kellett a kilencbavi befizetésnek meglegnie.

Tizedjére maradt el a népbírósági tárgyalás a vádlott betegsége miatt

A debreceni népbíróság tizedjére kísérelte meg a főtárgyalást Szinay István 62 éves volt városi tisztviselő, jelenleg tiszcségei lakos bűnügyében. A vád szerint 1942-ban az orosz harcúterén Alexanjerkába személyirányító volt őrnagy rangban és kíméletlenül bánt az alája rendeltékkel, katonal és polgári lakossággal, dícsérte a németeket, öklént jelentkezett katonal szolgálátra is. Szinay a főtárgyalásokon betegsége miatt egyszer sem jelent meg, most is orvosi bizonyítványt küldött, mely szerint igen súlyos.

Ujszülöttet, ovodást, iskolást legszebben és legjobban felruház a HOROVITZ gyermekdivatház Szent Anna-utca 1.

deveszélyes beteg. A tanúk, akik nagy számban jelentek meg, tüntettek a népbíróság előtt a vádlott ellen, amiért megint nem jelent meg. A népbíróság tisztiorvosai vizsgálták meg Szinayt és a legközelebbi tárgyalásra elővezették.

Szombaton 1500 hadifogoly érkezett

A szombaton bejutott szerelvényvel 1500 hadifogoly érkezett, akik között 1288 legénységi állományú, 45 tiszthelyettes, 34 levente, 31 munkaszolgálatos, 98 polgári személy, 2 nő és 2 tiszt volt.

Debreceniek névsora: Barna István Fazekas utca 3., Bözörményi Lajos Faragó utca 6., Varsányi L. Máv. műhelytelep, Cseke László, Tóth Sándor, Sándor József Dohérdő u. 22., Kurtány Gábor Bundi u. 57., Menyhart József Telek u. 35., Fehér Imre Nagyszalonta u. 31, Varga Lajos Toldi utca 4., Varga József Pozsonyi u. 18., Zereczky J. Haláp 187., Szabó Zoltán Hevesi u. 6., Szegedi Ferenc Vöröshadsereg útja 18.

Debrecen környékére érkeztek: H.-bözörmény: Bagdi Márta, Dóka Márta, Galambos Lajos, Mezei Imre, Gyöngyösi Zsigmond, Balmazújvárosra: Bereczky Ferenc, Benedek Gyula, Hollár József, Nyilas József, Hajdúnánás: Kiss István, Csényi László, Tredizsán János, H.-szoboszló: Szücs Kálmán, Kádár Gyula, Katona Imre, Lember István Ceglédi Bernát, H.-sámson: K. Nagy Ferenc, Ferenc Mányi, Fűrész Pál H.-szovát: Vigh Lajos, Hajdú Lajos, Nádudvar: Cseke Mihály, Mester József, Györki Lajos Tiszacségy: Kun Albert, Berzsenyi József, Tégly: Csákó Miklós, Mik-

péres: Szabó János, Hajdúdorog: Fenyői Ferenc, H.-bagos: Laka és Albert.

A pénteken Foksnán felérkezett hadifoglyok a következők: Kertész Péter Zápolya u. 11, 31/5. Orosz László Nyil utca 39. Maramarosziget. Kelemen Mihály Tégyláskert, 7100-3., Müller Sándor 7100-3., Juhász Sándor Tégyláskert 7100-3., Bukbócz Imre 7100-3., Halász Antal Kassai út 19. Maramarosziget. Vajhgyi Géza Nyil utca 39., Maramarosziget dr. Mics Bálint Poroszlai út 7., M.-sziget, Kövér László Széchenyi u. 31. 7100-3., Szabó András Hatvan utca 30. 7100m3., Balz János, Selmezyi Jernő, Nagy Gyula, Matkó László, Vöröslajos, Szabó Sándor, Nagy Endre, Reter Lajos 7100-3., táborból: Adám Tibor Telek utca 7145. Kovács István, 7100-3., Tivadar Endre M.-sziget, Peres Mihály, Nagy-macs 7100-3., Macky Emil P. sz. u. 1., M.-sziget, Vajns József Ráter utca 44. a 62-6., Illés Antal, Szabó Antal, Elek István, Garai László, és Heltai Lajos: Simonfi út, 17. a 7100-3. sz. táborból.

Két üzenet érkezett H.-bözörménybe: Szénási Józseftől és Oláh Istvántól, akik 7100-3 táborban vannak.

Rendelet az aszálykárosult haszonbérlek érdekében

Az idei aszálykár miatt sok haszonbérlek nem tudott bérleti kötelezettségének eleget tenni. Többen közülük igen nehéz helyzetbe kerültek, mert a tulajdonos, akitől a földet bérelték, pert indított ellenük a haszonbér elmaradására hivatkozva, kérte a bérleti jogviszony megszüntetését. A kormány legújabb rendelete segítségére lép az aszálykárosult haszonbérlek-

nek. A rendelet értelmében további intőzködés fel kell függeszteni minden ilyen pert, ha a bérlek bizonyítottan tudja, hogy aszálykár miatt nem képes fizetni. A rendelet a végrehajtás alól is mentesíti a haszonbérleket: az aszálykárosult haszonbérleknek joga van ahhoz, hogy kérje a már elrendelt végrehajtás felfüggesztését.

Százával érkeznek feljelentések a választási törvény megsértése miatt

A debreceni államügyészségre még mindig százával érkeznek a feljelentések a választási törvény megsértése, a választói névjegyzékből való kihagyás miatt. Szombaton Monostorpályiból 60, Csök-mőről 70 feljelentés érkezett be a kihagyottak részéről, Debrecenből Tegdes János férfizabó, Bözörményi út 12. dr. Hutirai József ny. kórházi főorvos, Kossuth utca 61. dr. Berencsy Zoltán ny. máv. főorvos, Fábán Béla Dobó utca 22.

vármegei irodáigazgató, Kövendő István Vígkedvő Mihály utca 49. szám alatti lakos és családja stb. tetek feljelentést. Igen sok feljelentés futott be Derecskeről, Gátcsin Gyula ny. postamester, Gáti-Gebauer Károlyné, stb. dr. Uhlyarik Ferencnél Berettyóújfalua azzal az indokkal törtölték, hogy a Zsidóokutató Intézet tisztviselője volt holott nem volt az. Hajdúszovától Körtvélyessy Kálmán feljelentés érkezett be.

A MSZMT jubiláris ünnepsége

A Magyar-Szovjet Művelődési Társaság elnöki tanácsa úgy döntött, hogy a Társaság fennállásának két éves évfordulója alkalmából október 12-én nagyszabású ünnepséget készít elő. A Társaság a napon tartja tisztújító közgyűlést délelőtt a Déri Múzeumban, délután orosz mesedélután lenne 10-11 éves gyermekek részére, majd filmbemutatóval, hangversennyel és utána ballal végződik a műsor. A hangversenyen fővárosi művészek is fel fognak lépni, valamint módjában lesz a közönségnek ismételtén Orosz István kar-nagy úttipusu kóruszámában is győzyörködni. A hangverseny lezajlása után egy sajtófogadás megrendezését is tervbe vette a társaság.

Nem történt merénylet Attlee ellen

London, A Scotland Yard teljesen alaptalannak nyilvánította azokat a híreket, amelyek szerint Attlee miniszterelnök ellen csütörtökön bombamerénylet követtek volna el. Megállapítja, hogy a következő tények okozhatták ezt a híresztelést, Csütörtökön postacsomag érkezett a miniszterelnök lakására. A három papírburkolatú csomag egy volta-ozlopot és töltőtöltéket tartalmazott. Ezeket a tárgyakat megvizsgálták és megállapították, hogy robbanóanyag semmitéle nyoma sincs rajtuk és teljesen ártalmatlanok. Valószínűleg nagyobb képzeletnélküli tréfáról vagy valamilyen mániákus cselekményről van szó.

CSEPEL, CSODA kerékpárok hat havi, rádiók 12 havi részletre. MAYER EMIL cég Kossuth u. 13. Batthyány u. 5. Telefon: 380.

Női kabátszövet különlegességek Férfi szövetek Szabó kellékek (bélés minden színben) Balla Balázs-tól Svetits palota. (Kapu alatt) Irhabundát, szőrmeárut legolcsóbban Barkótól, Piac-utca 79.

Hosszú ÚSZ lesz! VEGYEN VÁGÓ ÁTLÁTSZÓ BALLON LÖDÉN VIHAR és ESŐKABÁTOT PIAC-UTCA 33. Széchenyi-utca sarok.



## Uj veszedelem

fenyegeti a mezőgazdaságot, különösen a Tiszántúlon. Annyi baj, természeti csapás után most egy látszólag igénytelen, de annál kártevőbb növény ütötte fel a fejét a debreceni tanyavilágban: az ördögselekér, vagy hivatalos nyelven a bondor. Megfojt minden útjába kerülő nemesebb növényt, elől a gabonát éppen úgy, mint a kapásokat, vagy a lucernát. Nem tudjuk, hogy tengernyi bajjal vívdó mezőgazdaságunk hivatalos gépezete mikorra tudja megszervezni ellene az intézményes védekezést. A munka pedig sürget, mert az ördögselekér roppant gyorsan szaporodik és ha nem kezdünk hozzá az irtásához, könnyen megeshet, hogy jövő tavaszra ellepi a debreceni határt. Éppen ezért minden gazda egyéni érdeke is, hogy kezdje meg ellene haladéktalanul a harcot. A növényt magát minden gazda ismeri, a Mácson, a Bellegerén, a Cucán úton-útfélen görgeti az ősz szél. Védekezni pedig ellene csak egyféleképpen lehet: ahol látjuk, tépjük ki, szedjük fel, keverjük száraz pelyvával, száraz szalmával és gyújtjuk meg. Ha idejében cselekszünk, úgy elkerülhetjük a nagyobb veszedelmet.

## Adjuk be a nyugaton maradt lovak nyugtáját

A földművelésügyi miniszter felhívja mindazokat, akiknek nyugaton leadott lovakról, szekerekről, vagy lószereleveníkről kiállított nyugta vagy elismervény van birtokukban, sürgősen adják le a községi előjáróságoknak. Minden ilyen nyugtát le kell adni, függetlenül attól, hogy az elismervényt vagy nyugtát vagyonörök, táborparancsnokság, vagy helyi hatóság állította ki. Vidéken az alispáni vagy a polgármesteri hivatalnál és a községi előjáróságoknál leadott nyugtákat az ügy sürgősségére való tekintettel, közvetlenül a földművelésügyi minisztérium Elhurcolt Javak osztályához (Budapest, V. Kossuth Lajos-ter 11., I. 127.) kell felterjeszteni.

A nyugták, illetve elismervények leadásához igen fontos nemzetgazdasági érdek fűződik ezért a földművelésügyi miniszter nyomatékosan felhívja az érdekelteket személyesen hogy a nyugták beszoigaltatását lelkiismereti kötelességüknek tekintsék.

## Jó takarmány a vadgesztenye

Evekkel ezelőtt egy gazdaság véletlenül azt tapasztalta, hogy a friss vadgesztenyét a fasonon végighajtott tehének jó étvágyal minden baj nélkül fogyasztották. A vadgesztenye takarmányértékéről sok vita folyt, s a szakemberek is foglalkoztak a kérdéssel. Bebizonyosodott hogy a frissen lehullott vadgesztenye nem tartalmaz olyan anyagokat ami az állat egészségére káros lenne, s így azt az állatok szívesen fogyasztják. Fontos azonban, hogy frissen kerüljön az állatok elé, mert ha az érés után egy-két héttel akarjuk etetni, már nem eszik az állatok. Ez azért van, mert a vadgesztenye a héja alatt megpenészedik, s emiatt élvezhetetlenné válik. A friss vadgesztenyét felöltött tehének és birkák szívesen eszik, naponta fél, mástétkülös adagban. Ha durván felaprítjuk, még jobban kedvelt takarmány. Eltartani nem lehet.

— Mesterséges eszt időzített elő egy repülőgép München közelében, mégpedig úgy, hogy egy féltonna széndioxid kilövelésével felhőt létesített. Ez volt az első kísérlet Európában, mely mesterséges eszt előidézését próbálta meg — teljes sikerrel.

## Kevés van belőle:

### Vigyázzunk a borra!

Az ecetbaktériumok hullott gyümölcsökből, darazsakból keletkezett, jégvert, felrepedezett, madaraktól megsipkedett sűrű szőlőbogyókon fordulnak elő. A gyümölcsről aztán a legyek, darazsak, muslicák, borbogarak a mustba cipelik az ecetbaktériumokat. Az ecetbaktériumok a felrepedt szőlőbogyókról, a tisztátalan szűrtelvényekről, a hosszabb ideig kádban álló, kiszájtalan törkölyről a mustba kerülnek.

Rosszul jár a gazda, ha a sűrűt, rothadt fürtöket nem válogatja ki sajtolás előtt. A rothadt bogyókkal ugyanis igen nagy mennyiségű ecetbaktérium kerül a mustba. Ha nem vigyázzunk, az erjedés ecetesedéssé megy át. Ezért feltétlenül tanácsos, hogy a termést válogassuk. Rothadt fürtökből készült must jó, ha lenyálkázuk. Ilyenformán megszüntethetjük az ecetbaktériumok további szaporodását. Fontos, hogy az erjedés minél gyorsabban meginduljon. Különösen igen veszedelmes, ha az erjedés a meleg miatt megakad, mert ebben az esetben az ecetbaktériumok a félig erjedt cukros folyadékban jól szaporodnak. Megtörténhet, hogy nemcsak a már képződött szeszt bontják tovább az ecetbaktériumok, hanem még a megelévő cukrot mindjárt ecetsavra bontják. Nem is szőlők arról, hogy a szivárgó hordó csínján, a földre, az ászokfákra lecsepegett bor megpenészedik, meghabosodik. Ebben a bormaradványban aztán meghúzódik az ecetbaktérium. Onnan aztán könnyen belopódzik a borba.

Különös gondot kell fordítanunk a vörösborkor erjesztésére. Mint-hogy a vörösbort a törkölyben erjesztjük, arra ügyeljünk, hogy a mustból kilopakodó törkölyök sokáig ne érintkezzenek a levegővel. Azért tehát a törkölyt sűrűn nyomkodjuk le. Hogy miért, magyarázatra nem szorul. Különösen elősegítjük az ecetbaktériumok bejutását a borba akkor, ha a hordódugót — szokás szerint zsádkarabál, kukoricahéjjal csavarjuk körül. Hogy ilyenféle keletkezések ne érjessenek, egyet sohase felejtünk el: a helyes erjesztésen felül nagyon fontos a borkezelésnél a tisztaság. Tiszta pincében nincs jó dolguk az ecetbaktériumoknak.

Az esetleges ellen a védekezést már szűrtkor kezdjük. A rothadt fürtöket szedjük ki. De ez sem elegendő magában. Ha szűrtkor az időjárás meleg, gyorsan dolgozzuk fel a termést. Természetesen minden egyes szűrtelvény és eszköz tiszta legyen. A világot se kerüljön a mustba szűrtelvénykor, vagy a fejtéskor kenyérmorzsra, mert ez terített asztala lesz az ecetbaktériumoknak. A kádban, nyíltan erjesztett vörösborkor törkölyét, kalapját, sűrűn nyomkodjuk le a lébe, mert a levegőn könnyen ecetes lesz.

A gyenge ecetesedésen segíthetünk még valahogy, ha a bort erősen kénezelt hordóba, zártan átfektjük. A fejtést meg úgy végezzük, hogy a kén felét töltés előtt, a másik felét töltés alatt egészük el. Ha borkénnel kénezünk, akkor hektónként 2-3 tablettát adjunk. Erősen ecetes bor még páriatfőzésre sem alkalmas.

Mit tegyünk, ha erősen ecetes a borunk? Nincs más mód, készítsünk belőle borecetet.

Az is megtörténik, hogy ha szűrtkor tartós meleg idő jár, hogy mustunk tejsavas erjedésbe megy át. A légy, kevés savat tartalmazó borkor betegsége a tejsavas erjedés. Főleg akkor lép fel, ha az erjedő must nagyon felmelegszik. Ilyenkor a bor színe olyan, mint a tejfel, mézzel kevert víz. Opálos, zavaros. De, ha még csak ennyiből állna a baj! Ize meg olyan, mint a káposztalé. Hol élmélyítő édeskés, hol savanykás, hol meg csípős ízű. A borba kerülő baktériumok a cukorból ma-

gas hőfokon tejsavat, szénsavat és ecetsavat készítenek. Csodálatos módon türik a meleget. Jobban, mint az élesztőgombák. Éppen ezért az erjesztőgombák működése megbénul. Viszont a tejsavbaktériumok vígan érik megukat a felmelegedett borban.

Kis hordókban erjesztett boroknál a tejsavas erjedés ritkán fordul elő. Ne erjesztünk tehát nagy

## A kukoricaszár értékes takarmány

A kukoricaszár az egyedüli, amely átsegíthet bennünket a téli takarmányhiányban. Most a földművelésügyi miniszter külön rendeletben kötelezte a termelőket, hogy kukoricaszár termelüket a rendes gazda gondosságával vágják le és takarítsák be. A kukoricaszár csöve kénszereideit érett. A szár azonban a kora nyári csapadék hatására jól megrögt a így kukoricaszár takarmány lesz. Most a gazdákon múlik, hogy eleget tegyenek a kötelező betakarít-

## A rét trágyázása

Mint minden talaj, úgy a rét is megkívánja gazdájától, hogy időnként a neki megfelelő trágyát megadja. Csak így várhatunk megfelelő termést. A rétek is főként istállótrágyát kívánnak. Legnagyobb mértékben mégis a nitrogént veszik igénybe. Műtrágyázás esetén leginkább a nitrogéntartalmú műtrágyákat használjuk, mert ezek szálfüvek fejlődését segítik elő.

A szálfüvek adják a legnagyobb termést. De ajánlatos foszfor és káliumtartalmú műtrágyákat is használni. Az utóbbit műtrágyák inkább az aljfüvek megerősödését segítik elő. Réteink legnagyobb részének az a hibája, hogy vékony rajta a fűállomány. Sovány rendek esnek, mert a szálfüvek közötti hézagok nincsenek aljfüvel kitöltve.

Evekkel ezelőtt megláttam ezeket a bajokat. Elhatároztam, hogy a két egymás mellett lévő réteket kísérletet állítok be. A kísérletnek szánt területet az ősz folyamán telehordattam nitrogéntes trágyával, melynek értéke jóval felülmúlja az istállótrágyáét. A hízóállatoktól származó trágyának mindig magasabb az értéke, mint a silányon tartott állatoké. A trágyát a tél beálltakor szétteregtetem. A hó a tél folyamán a táplálékanyagokat belemosta a talajba.

A tavaszi ápolási munkákat mind a két területen egyformán elvégeztem. A talaj megszáradása után vasboronával jól megfogtam. Azt láttam, hogy a trágyázott területen a fű sokkal erősebben nő, mint a trágyázatlanon. Mindkét terület 300-300 n-öl volt. Az első kaszálásra a trágyázott területen termett kb. 12 mázsa, két holdra átszámolva 17 mázsa. A második sarjkezelésnél a trágyázott területen termelt 8 mázsa, a trágyázatlanon kb. 5 mázsa. Az egész évi ösztérzés a trágyázott területen 20.000 mázsa, a trágyázatlan területen 13.500 mázsa, terméskülönbség 6.500 mázsa. Megjegyzem, hogy a trágyázás nemcsak egy évre használt, hanem még mindig nagy a terméskülönbség a trágyázatlan réttel szemben. Ezért melegen ajánlom gazdátársaimnak a rétek trágyázását.

Koch György

## Kétéves ingyenes egyetem tanfolyam nem érettségizett földművesek részére

Az Agrártudományi Egyetem a nem érettségizett földművesek részére mezőgazdaságtudományi kertészi szőlőgazdaságtudományi karán egy-egy kétéves ingyenes munkás-tanfolyamot tart. A tanfolyamokra legalább a népskola hatodik osztályát elvégzett 20-45 éves férfiak jelentkezhetnek, az Agrártudományi Egyetem mezőgazdaságtani karához sajtókezelés írt folyamod-

hordóban, ha tejsavas erjedéstől tartunk. Az erjesztőhelyiségeket meg folyton szellőztessük. Lehetőleg csak éjjel tartsuk nyitva az erjesztőhelyiséget. Nem árt, ha hideg vízzel fellocsoljuk a pince padozatát. Megtörténik, hogy hideg vízbe mártott zsák, vagy ponyvatakarókkal való borogattással sikerül csak a hordókat a túlságos felmelegedéstől megóvni és ezáltal a tejsavas erjedést megakadályozni. Ha mégsem kerülhetjük el a bajt, akkor azonnal fejtjük le a bort erősen kénezelt hordóba, nehogy tavasszal a pince felmelegedésével menjön újra tejsavas erjedésbe borunk. Hullay Lajos.

## Gazda írja gazdának

Községünknek eredete nincs. Tüzelőfát mindig nehéz volt beszerezni. 1925-ben elhatároztam, hogy a földem végén fát termeljek. Nyárfát ültettem. Átam 50 cm. mély, 1 méter széles hosszú árkokat. A kidobott földbe dugtam ostornyél vastagságú nyárfadugványt. 40-50 cm mélyen. Amelyik vége a földbe ment, egy oldalán kihelyeztem. A földön felül a végét 8-10 cm-re visszavágtam.

Első és második évben annyiszor kapáltam, ahányszor gazos volt. Két sort dugtam a partha 50 cm sor- és tőtávolságra. Hamarosan ritkítani és nyelni kellett a fákat. 1943-ban már olyan szép fám voltak, hogy 45 cm széles deszkát vágtam belőle. Gazdátársaimnak is csináltam hasznát: mivel a határban kevés fa van, pár száz méterről is odajönnek nyáron ebédelni és kaszát kapálni. A déli nagy mltigben ott pihennek.

Kedves gazdátársaim! A fám értékét pontosan nem tudom megírni, de azt tudom, hogy érdemes volt ültetni. Pedig volt olyan ember, aki azt mondta, hogy nem érdemes, mert úgy sem érjük meg, hogy vágni lehet. Én azt gondoltam, ha én nem érem meg, levégyék a gyermekeim.

Ajánlom megfelelő helyen mindenkinek a fák ültetését, mert a fára a jövőben is szükség lesz. Madarász Mihály

## Kis tanácsadó

ISTÁLLÓ ÉS ÓL ÉPÍTÉSE  
Az ember- és állatbetegségek terjedését nagy mértékben elősegítik a rosszul megépített istállók és ólak. Az istálló, a pajta, a magtár, a fészter leggyakrabban a főépület végénél, a kamra és padlásfejtőn túl, ritkábban külön épületben nyer elhelyezést. Ha azt akarjuk, hogy állataink jól fejlődjenek és egészségesek legyenek, akkor számukra tágas, világos, száraz és vízhatlan padlóju (cemenbe fektetett téglá vagy beton) istálló kell építeni, melyben az értékes trágyalé is levezetést nyer, összegyűjtve azt víz-áthatlan aknába. Az istálló legyen jól szellőztethető és tisztán tartható. És tartsuk is tisztán a padlót, a hidátés gyakori mosással, a falakat gyakori meszeléssel.

A jól épített ólak az udvarban nvernek elhelyezést, de elég tá-

## DEBRECZEN 1947 IX. 28

vol legyenek a lakóháztól és a kúttól. Az ólak külsége nemcsak büzséssé teheti a lakás környékén a levegőt, de főként nyáron a legyek miatt egészségügyi ártalmat is jelent. Állati és emberi ürüléken lakmározó legyek berepülnek a lakásba, ahol rászállnak a tetjre, gyümölcsre, a kenyérrre, a kis gyermek és csecsemő arcára, így terjesztik a betegségeket. Így terjed a nyári járványos hasmenés, a vérhas, a hafistusz, a kolera, sőt ma már a gyermekbénulás terjesztőiként is gyanuba veszik a legyeket.

A trágyát és szemetet megfelelő nagyságú vízhatlan falú gödörben kell gyűjteni. Legjobb a betonozott aljú és falú trágyagödörök, amelyeket nagyobb gazdaságokban lehet látni. Itt gondjuk volt a gödör alján összegyűlt trágyalé megfelelő levezetésére is. Mivel ilyen költséges trágyagödört a mal drága építési viszonyok mellett kevés ember tud csinálni magának, ezért az elég vastagon agyaggal bélelt és kidorgóit trágyagödör is ezt a célt szolgálja.

Hogy a legyek a fertőzés átvitelében milyen nagy szerepet játszanak, arról igen egyszerű kísérlettel meggyőződhetünk, melyet egészségügyi kutatók végeztek. Ebben beintették fehér gipszporral a trágyadombot. Azt látták, hogy rövid idő múlva olyan legyek jelentek meg a lakóház konyhájában, melyeknek lába tele volt gipszporral. Miként a gipszport, éppen úgy viheti a légy lábával tovább az ürülékeket levő emberi és állati betegségeket okozó csátrákat, baktériumokat.

Főleg a friss trágyának és szemének van nagy vonzereje a legyekre, ezért a friss trágya és szemét fedett helyen való tárolása nagyjelentőségű. Fontos lenne ezért a trágyadombokat deszkálapokkal felmagmentesen fedni és könnyen feltámasztható jól záró ajtóval ellátni. Pár nap múlva aztán a trágyát oltatlan mésszel vagy frissen oltott mésszel elkeverve kitehetjük az udvarra. A szemetet és trágyát azonban lehetőleg ne gyűjtsük az udvarban, hanem minél gyakrabban vigyük ki a szántóföldre. Ha nincs fedett szemét és trágyagödör, akkor a szemetet és trágyát frissen oltott mésszel kell gyakran leönteni.

Az istállók és ólak megfelelő építése és karbantartása, a szemét eltakarítása és trágyaelraktározás helyes megoldása fontos láncszeme az egészségügynek.

## HIREK

— Szabad a rizs forgalma a közellátásügyi miniszter legújabb rendelete szerint.

— Több mint nyolcszáz ezer szarvasmarhából áll Svájc marhaállománya. A szaporodás ebben az esztendőben 70.000 darab volt.

— A mérnökök nem követelhetnek díjazást az újgazdától a földmérésért, az OFT műszaki ügyosztályának hivatalos közlése szerint.

— A miskolci Földművelésügyi Tanács felterjesztést tett a közellátásügyi miniszterhez, amelyben kérte, hogy az aszálykáros gazdák mentesítsék a tejbeszolgáltatás alól.

— Az idej szőlőtermés körülbelül fele volt a tavalyinál. A nagy szárazság elhervasztotta a jó terméshez fűződő nyári reményeket, sok helyütt pedig éppen nyáron esett a szőlőben 20-30 százalékos fagykár.

— Kötelező a burgonyabogár irtása a földművelésügyi miniszter legújabb rendelete értelmében. A rendelet szerint a burgonyabogár feltűnését minden gazda azonnal köteles jelenteni az illetékes hatóságoknak.

— Európaszerte gyenge volt az idel termés. Európa országainak 9 millió tonna kenyérgabonával van kevesebbük, mint amennyi a lakosság ellátására szükséges volna.

— 1971 hold erdő égett le Magyarországban az elmúlt félszázad alatt. A legtöbb tüzezet a Dunántúlról jelentették. A kár megközelíti a félmillió forintot.



Unitárius letelezési eljárást szeptember 28-án...

Az első doktoravató az új tanévben. Szombaton tartották a debreceni Tudományegyetemen az új tanévben az első doktoravatót.

Fél 8-kor nyitnak reggel a debreceni papír- és fröszterületek a városi tanács rendelkezése alapján...

Fényképmagyarást, esküvői és igazolvány képeit készítette Bagdi fényképész 30 éve fennálló műtermében...

Méheletű cukor hiánya. Felhívjuk az inséges méhcsaládok tulajdonosainak figyelmét arra, hogy jelen hirdetésünk közzétételétől számított öt napon belül a köznevelési igazgatóság központi hivatali helyiségében...

Lakásüzorát leplezték le a debreceni rendőrség. Egyik Hatvan-utcai ház klutalt lakását lakrészenként 1000 forint lelepésért árusították.

Lopások. Ellopott a vonaton a csomagját Ifj. Vetési Károly Barló utca 6. szám alatti lakostól közel 1000 forint értékű ruhanevel. Besurranó tolvaj ellopott Szondi Lajos Bellegel 375. lakostól egy értékes aranyórát.

Rá akarta gyújtani szüleiére a házát, Benedek Sándor fuvaros, Jerikó utca 11. szám alatti lakos a rendőrség segítségét kérte fia, Benedek József vasestergályos elen, aki rájuk támadt és életveszélyes fenyegetések között rá akarta gyújtani szüleiére a házukat.

Bajnag vannak a jósok. Pittsburgban a jósok nemzetközi kongresszust tartottak, melyen nehézményezték, hogy a jósítás engedélytelennül szültséges kellekét, a kristálygolyót nem lehet többé beszerezni, mert az egyetlen cseh üvegyár, mely eddig a golyó előállításával foglalkozott, más termékek készítésére tért át.

Kétszáz női rendőrt alkalmaznak az államrendőrség kötelékében. Eddig összesen 34 női tagja volt a rendőrségnek. A női rendőrök a különböző beosztásban kiválóan megállották a helyüket.

Ezry Sándor, az Ismert Filmrendező a Rividón az Égi Hadosztály című film forgatása közben repülőgéppel lezuhant és szörnyethalt.

Két új egyetemi tanár székfoglalója. Szombaton nagyszámú közönség előtt tartotta meg dr. Ökrös Sándor egyetemi tanár székfoglaló előadását a debreceni Tudományegyetem Törvényszéki Orvostani Intézet tantermében.

Az atom, mint műtrágya. Nakasakiból jelentik, hogy az ott működő mezőgazdasági szakintézet statisztikát tett közzé, mely szerint az atomombomba sugárzásának hatása kedvezőbb a természetre, mint a legértékesebb műtrágya.

Latin, angol, görög, német, szlovák és finn nyelvet taníthat a Gyakorló-gimnázium. A tanítás a nyelvi előkészítő osztályban kezdődik, melynek vezetője a tanár Dr. Ökrös Sándor.

A debreceni népbírósg szombaton tárgyalta Dézsi Ferenc 51 éves földbírtokos, balkányi lakos büntetését. A vád szerint az év februárjában Balkány községben többek előtt Rákosi Mátyással kapcsolatban antiszemitizmus kifejezéseket használt, a hadifoglyok hazahozatalával kapcsolatban is antiszemitizmus kifejezést tett.

Elmeorvosintézetbe került a vádlott. A debreceni népbírósg öttagú ülésén a vádlottat, Dézsi Ferencet a vádat. Az öttagú ülés elhatározta, hogy a vádlottat a vádolt ellenében írás érkezett a fővárosi elmeorvosintézetből, hogy ott ápolják a vádlottat.

Előzetes letartóztatásba helyezték az államrendőrség Nyilas József ny. Máv. üzemi alvezető, debreceni Tőhötöm-utcai lakost, aki 30 borjúnak a bérét kifizette és engedély nélkül lakásán tartotta, 324 kvadrát börtalálta a lakásán.

Kétszáz női rendőrt alkalmaznak az államrendőrség kötelékében. Eddig összesen 34 női tagja volt a rendőrségnek. A női rendőrök a különböző beosztásban kiválóan megállották a helyüket.

Schaff tánciskolájában (Sas utca 2.) október elsején új tanfolyam kezdődik, iparos, kereskedő és diákok részére.

Közélet

Grizkiosztás. A 0-1 éves gyermekek részére kiadott szeptember havi „Allami lisztpótlék csemegekészlete” 1. hét, 2. hét, 3. hét, tehát három szelvényére 120 kg griz szerezhető be a következő kereskedőknél: Hangya L. Rózsa-utca, Hangya III. Piac-utca, Általános Fogyasztási Szövetkezet Csapó-utca 35., Közéleti Szövetkezet Hatvan-utca 11., Vojtás Zoltán Márton Kálmán-utca 140. forint.

Zsirjegy-elszámolás. Felhívja a köznevelési igazgatóság a zsidó- és elosztással foglalkozó húsparasokat, hogy a zsirjegy 18-19-20. számú szelvényeivel az igazgatóság hivatalos helyiségében (Vörös Hadsereg-útja 28. I. em.) 1947 szeptember hó 28-án A-L; 30-án L-V betűvel kezdődő nevek számoljanak el.

Özv. Both Gyuláné és Boródi Mihály, a közraktár vezetője házasságot kötöttek f. hó 27-én.

Közlekedési típus cipő akar? Ökrös sajtókiadvány raktárból szerezz be. Sas u. 1.

Zolnák angol és francia női szabósa megállt. Erzsébet utca 109. sz. 3. ajtó.

BOCZKÓ VEGYÉSZMÉRNÖK értesíti, hogy sikerült beszereznie a tökéletesen szagtalan kontakt-anyagot, amelynek felhasználásával jótállás mellett vállalja intézmények és magánlakások gyors, tiszta, olcsó fertőtlenítését. (Rákóczi 25.)

Dr. Horvát Irén fogorvos Piac utca 45. (Hitelbank), szabadságáról megérkezett, rendelését folytatja.

KALAP újdonságok FRANK Arany Bika

Simal gyorsfűrészkolában állandó birtokos. Piac u. 73. Al. lamvizsga. Vasútközvetmény.

POLOSKAINTÉZÉS elvégzésre vagy tökéletesen szagtalan kontakt-eljárással: Boczkó vegyész-mérnök, Rákóczi 25.

Poloska-intézet garantáltan szagtalan anyaggal vállalunk „Parazita” Piac 58. II.

Magyar nőiák, táncdalok tanítása zongorán Darabos u. 37. Jelentkezés hétfőn, csütörtökön délután

Költés vállalkozás bármilyen anyagból, tökéletes, gyors, pontos kiszolgálás. Levelezőlap hívásra jelentkezem. Kincseshegy u. 27.

Ruhát kifogástalanul festi, vegytisztítja Konec, Péterfia 30. Szent Anna 12.

Aranyvásárlásnál keresse fel Hajdú György ékszerüzletét Piac u. 52. sz. Apolló mozi szemben.

Varrógépek eredeti varrógép alkatrészek, külföldi kerékpárok, ahhoz alkatrészek és speciális varrógépjavítás. Horváth Tihomír műszerész szaküzletében Hunyadi u. 19.

Complete kombinált hálók, ebédlik, konyhagarnitúrák, márkás festmények, magyar és keleti szőnyegek, magános bútordarabok, recamierek, fotelok, hihetetlen olcsó árban eladók Ivány Endre bútor és lakberendező raktárában Piac u. 87. és Kálvía tér 19. (Püspöki palota Nagytemplom szemben.)

T. Uray Magdolna államigazgatási vezető zseléskolájában a tanítás megkezdődött Révész tér 2. sz. alatt a Kistemplomnál. Zongora, hegedű, harmonium tanzakok Zempléni utca.

Ongyilkos lett egy japán államférfi. Torn Sirizu agg japán államférfi, a tükös tanács egyik tagja csütörtökön öngyilkosságot követett el. Sirizu egyike volt azoknak, akik ratifikálták a hadüzenetet, Sirizu a tengerbe vetette magát.

Anyakönyvi hírek

Születések: Blum József kere k Csokonai u. 44. fiú Béla, Schwarz Armin alk. munkás Hatvan u. 46. fiú Jenő, Számel Pál géplakatos. Nyomatató u. 9. fiú Pál, Bertalan István mozdonyvezető Dévay u. 11. fiú Gábor, Kornya György máv. altiszt, Monostorbályi út 36., leány Ágnes, Szifóssy Kálmán nyomdász, Klauka utca 42., fiú Géza, Müller Miklós cipőfeldolgozó Széchenyi u. 63. h. u. 63., leány Amália, Kovács Ferenc alk. munkás Nagycsere 95., leány Julia, Szendrői Sándor mészáros Busi u. 10., leány Anikó, Komáromi Lajos pékár. Arpadtér 13. fiú Lajos, Gurlyás László gépkocsi vezető Magyar utca 19. fiú Sándor.

Eljegyzések: Elek János gazd. Umacs és Balaskó Erzsébet Belle-gel 514, Péntek Károly r. f. h. d. g. Kossuth utca 45. és Boros Eva Széchenyi utca 5.

Házasságok: Vass Gábor vaske-rekedő Hatvan utca 53. és Erdődi Katalin Rákóczi ut 62. Varga Mihály hentes M. Pálvi út 3. és Piskol-ti Róza Dévényföld-tér 5. Balázs M. szabóm. Homok utca 101. és Far-ka Emma Hajó utca 24. Komáro-mi Zsigmond éttermi s. Széchenyi utca 53. és Mihálik Margit B. útvá-ro, Fazekas Ferenc gépészmérnök Gyöngyvirág utca 21. és Zeman Mercedes Péterfia utca 42. Sós Albert máv. mozdonyvezető Mes-ter u. 29., Székelyhidí Irén Mester u. 29. Sili Andor Látszerész. Kiri-zi utca 55. és Gál Erzsébet Kiri-zi u. 55. Bodnár Béla köztemetői munkás Homok utca 20. és Keres-kegyi Gizella Maróthy György utca 13., Szellő József DNYBV művezető Lázár utca 29. és Orosz Mária szü-letési klinika, Polgár Sándor mun-kevezető Budaj E. utca 23. és Fe-les Amália Szávay Gy. u. 13. Tö-rök Ferenc építési rajzoló Bajcsi Zs. u. 71. és Tóth Mária Diófa u. 27., Ferenczi György Kovács. Mal-vin utca 1. és orszó Ilona Arnold u. 10. Boródi Mihály közraktár-vezető Péterfia 47. és Bogdán Irma Darabos u. 36. Papp János keresk Szegényházor 2. és László Erzsé-bet Széchenyi u. 81.

Rakózlások: Décsi Nagy Dezső-né, Nagy Mária ref. 67 éves Wes-selényi u. 129., Madar Piroksa tisztvis. ref. 26 éves Rakovszky u. 42. Szodray Ferenc kéművesm. ref. 57 éves, Pesti utca 27., Meccer La-jos uradalmi kertész ref. 29 éves Bellegel 241., Dusnoky Ferenc ref. 7 napos Tancsics M. u. 65.

Angol órák kezdődnek és ha-ladókna, Rényi Andorné Miklós utca 4.

HARCOLJON fiatalokéért! Elajhulás, korpaképződés, szep-ly, májfolt, psoriasis, arcvérkeringés, tüdőgyulladás ugyanazon hibából eredhetnek, ezért korszerű, tudományszerű készítményekért fordul-jon bizalommal Földes vegyész-mérnök háromévtizedes szaküzle-téhez, szavatolt illusztráció, gumá-árak, anillán, ruha-, bőr- s. háto-riestések, Bajcsy-Zsilinszky utca 1. Telefon: 33.

Fejlesztést tett a hatóság-nál Draskovits Rudolf Rákóczi-utcai faterkedő Veress László szobrász, fakitermelő, Kőlcsey-utcai lakos ellen, aki 8100 forint-ot tett fel faszállításra, de a fát nem szállította le. Egy teherautót is adott Veress fedezetképpen, de kiderült, hogy ez nem volt az övé. A vizsgálat megindult.

Az útés után hat hónapra halt meg. Még a tavasszal történt, hogy öv. Tóth Miklósné debreceni lakost megütötte szövélytás után megütötte, ököllel fejbesuj-totta. Az útés után Tóthné gyógy-kezelés alatt állott és fel is gyó-gyult. A múlt nap újra rosszul lett és meghalt. Az orvosi vélemény szerint a halált a régi sérülés okozta, amely hónapok után okozott halálos komplikációt. Az ál-lamügyszolg. halált okozó súlyos-teszt sértés miatt megindítja az el-járást Tóthné bántalmazója ellen.

Elkészült a vádrat Kunkli Gáborné vámpórsérel lakos ellen, aki a közelmúltban burgonyaásás közben kézigranátot talált és nem tudva, mi az, férje közelébe haj-totta. A kézigranát felrobbant és a férjét halálra sebezte. Gondat-lanságból okozott emberölés" vét-sége miatt indult meg ellene az eljárás.

Oratóriumot rendez a hadifoglyok javára a debreceni Szent László énekkar október 19-én, vasárnap délután 6 órakor az Arany Bika disztermében. Az est keretében Beethoven- és Haydn-művel kerülnek bemutatásra. Jegyek: Kossuth u. 15. sz. alatt levő Kovács-féle trafikban válthatók.

A Városi Dalegyület múltkor tagjait ezúton kérem fel, hogy f. hó 30-án délután fél 4 órakor a Köztemetőben déli Nagy Dezső tagtársunk felesége temetésén pontosan és teljes számban megjelenjen szíveskedjenek. Főtitkár.

GYÁSZROVAT

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett jó férj, édesapa és nagyapa

Szodray Ferenc

kéművesmester

57 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése hétfőn 4 órakor lesz a diszravatalozó teremből. Gyászolják: bána-tos felesége, gyermekei, ve-jei, unokái, testvérei, sógo-rai, sógornői, nézsei, komá-ja és a kiterjedt rokonság, valamint kártsárai és jóba-rátái. Lakás: Pesti u. 27. sz. Gebauer temetk. vállalat.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a jó édesanya, nagymama, testvér

Özv. Ungváry Lászlóné

Erdélyi Erzsébet

77 éves korában elhunyt. Temetése hétfőn délután 3 órakor lesz a diszravatalozó teremből ref. szertartással. Gyászolják gyermekei: Erzsébet férjével dr. Ruszty Lászlóval, Irén Mágory La-josné, unokái: Ruszty László, Katica, dedunokája: Ruszty Nórika, testvérei: Erdélyi Béla, öv. dr. Rác Károlyné, unokahalaj, ócs-ese és az összes rokonság. Lakás: Nap u. 1. Gebauer temetkezési vállalat.

Fájdalomtól megtört szívvel tudatjuk, hogy a szere-tett felség, nevelőanya, nagynéni és rokon

décsi Nagy Dezsőné

szül. Nagy Mária

(volt öv. Kozma Gáborné) 66 éves korában elhunyt. Temetése kedden 4 órakor lesz a diszravatalozó terem-ből. Gyászolják: bána-tos férje, gyermekei, nevelt gyermeke, menyel, veje és a kiterjedt rokonság. Lakás: Wesselényi u. 129. Gebauer temetkezési vállalat.

KOSZONETNYILVANITÁS

Felejthetetlen férjem és gyermekünk: Ifj. Erdős Sándor elhunytával megnyilvánult jóleső részvételt, ravatalára küldött koszorukért és sok virágért rokonainknak, barátainknak és mindenkinek, kik nagy bánatunkban bennünket vigasztalni igyekeztek, hálás köszönetet mond a gyászoló család

KOSZONETNYILVANITÁS

Mindazon kedves jó roko-nainknak, ismerőseinknek, gazdatársainknak, kik fe-lejthetetlen jó férjem, édes-apaunk id. Deák György te-metésén résztvettek, rava-talára koszorúkat helyez-tek, mely által mély fájdalomunkat enyhíteni igyekez-tek, ezúton mondunk hálás köszönetet A gyászoló családok.

Bútorszövet, roletta, matracgrádli, afrik, szalmazsák és min-den-émi kárpitoskellék nagy választékban Hádár (Wien) KÖSSUTH-UTCA 27.

Minden-csajta tankönyv, irósz er CSILLAG Piac-területen HÁT-UTCA 69.



241 STANDARD rádió eladó Homokhegy, Lánca u. 25. sz. 4-1988

TANGÓHARMONIKA 80 basszusos Hohner, eladó, Cim a kiadóban. 4-1936

KIEUNO márkájú pianó eladó, Cim a kiadóban. 4-1833

ZONGORA rövid körpánós, los planino modern angol mechanikás, megbízható eladó, zongora, negyedik adás, javítás hangolás Tanczer Bathány u. 1. emelet. 4-1336

MÁRKÁS kongorát, esetleg pianót vesztek Jókait legye. 4-105

ZONGORA körpánós rövid feke eladó, Rakóczi út 17. háző lakás. 4-177

EGY drb 2-1 rádió eladó Kigyó utca 37. kerestéplu. 4-204

ELADÓ 1 drb Orion világegyetvő zenegép Nyil utca 44. 4-205

SYARI új rádiókat, hűszere, csatlakozók, Nagy Vár utca 2. 4-133

MESTERHEGEDŐ 1776, Nikulás Amatus potomaron eladó, Garay utca 15. második ajtó. 4-215

3-1 új rádió eladó Felegyházi Tamás u. 26. 4-285

RÁDIÓ 2-1 lémpás eladó Letai utca 19. 4-305

**BUTOR, SZÖNYEG (6)**

ÁVALÓ jó minőségű, csanak, hencerek, matracok, fotelok igen olcsón Kaphak Majar utca 11. sz. 5-1852

POPOLYA hálószoba butor dezőn eladó Jerikó utca 25. 5-1888

NAGY spárta szőnyeg eladó, Kőrösi utca 15. Széchenyi téren. 6-23

HALÓSZOBABUTOR festett, gyermek rácsos ágy gázüzemű eladó, Péterfia utca 37. 6-37

ELADÓ díó ebédő Honvéd u. 9. 6-1989

ELADÓ egy barna tölgyfa angol íróasztal Vaevári Pál utca 18. 5-12

OLCSÓN SZÉKRENYI átala, káthab, antik eladó, Piac u. 10. III. 2. 6-21

TORONTALI szőnyeg, lifogastalan, 2x3 m és használatos márkás porcellán készített eladó vagy tengeri-ért elcsereleendő Teiki u. 61. 5-1943

EBÉDLŐBUTOR szőnyeg, nagy kerek politurez, szett eladó Péterfia u. 42. 6-1982

MODERN új díó teleháló és konyhabutorok eladók Péceli utca 6. Csapokanyar. 6-87

MODERN új konyhaburendezés eladó, Teiki u. 6. 5-10

OLCSÓN szabónialok egy 2. lémpás rádió és 103 kúria Singer varrógép eladó, Piac u. 30. Melegáné. 5-112

OLCSÓN eladó jókarban lévő ferrogentes festett felháló Széchenyi utca 33. 5-120

RECAMIER huzatháló használt olcsón eladó, Balmazújvárosi Dózsa u. 14. földszint jobbra. 5-171

EBÉDLŐKREDENC, ebédőasztal, csillár, antikasztalka eladó Drbcs u. 45. 5-234

PIANINÓ és 2x3 m magyar ferrogentes eladó, Török Bálint utca 2. 5-185

HALÓSZOBABUTOR díó, barna ezíre festve eladó díóháztér 13. 5-151

ELADÓ világegyetvő hálószobabur, matracok, szőnyeg, Vas Gereben utca 8. 5-216

MODERN kombinált szobák, háló, konyha garnitúrák nagy választékban. Egy helyre nagy konyhabur, minden méretben, Tolnay és Tarsa butorüzlet Piac u. 79. 6-313

ELADÓ festett felháló két-egyal Simon, Vár u. 4. 6-318

ELADÓ 3 m-es szabónialok egy könyvesekrény Póstriánál, Káivinté 5. sz. 5-233

MODERN konyhaburendezés kéli koci eladó, Busi u. 20. Borbély. 5-312

EGY drb díóháló eladó Nagyvárud u. 14. drb 32. cm egyvengedő gyalugép eladó Nagyvárud u. 14. sz. 5-289

KÉT modern szekrény éljeliszekrény női télikabát eladó, Dégenfeld tér 10. Bene dek. 8-302

ELADÓ egy díóháló teleháló szent Anna u. 10. 8-253

RÓKAMÉ prima állapotban és padlásteljáró felépésű eladó, Piac negyvenegy első emeleti há. 6-278

REKAMIER fotel hűszere, most eladó kárpitos munkát vállalok, Káivinté 12. 5-222

ELADÓ fransziszt ruhaszekrény szűlyestű varrógép, szőnyeg, Bethlen u. 8-243

**CIPŐ, RUHAZAT (6)**

KAKI kőpénye való 3 m hosszú hozzávalóval eladó Zelenér u. 5. 6-860

JÓ állapotban lévő rövid fekete fézf télikabát eladó Ceapó utca 1. lépeközház. I. emelet 3. ajtó. 6-1283

HÖRCSÖG bunda aligház, nőt, ezüstök, kulikabát, ezíre, teveszőr jakaró eladó Kőlesey u. 18. III. ajtó. 6-1910

ELADÓ gázvezető, 38-as női félcipő, ezíre, rókafelekképp, Timár utca 29. 6-26

ANGOL ezíre és cugos cipő 44-es eladó Zöldia u. 15. 6-54

EGY díóháló feke ruha és egy télikabát kifogástalan állapotban közepertem eladó, János u. 83. sz. 6-17

PERZSALAB bunda eladó Zöldia utca 10. 6-1282

FINOM női ruhák, 38-as női cipő, ezíre, bórna, jakaró, anikora eladó, Magoss György tér 23. 6-1914

EGY pár 42-es allig használt birgeri ezíre, 1 drb 250-as kézzírnyas üvegajó, 1 drb csapókölyök, 1 drb íkerablakra való gáz-üzemű fűtőgép, puzért, fért, tenisz eladó, Simai Miklós utca 3. sz. 6-85

KOZEPTERMETRE szűlyestű szűlyestű férfi kabát eladó Szappanos utca 22. 6-85

PERZSABUNDA megbízható, sürgösen eladó Töcsy szalon, Kossuth u. 11. 6-100

ELADÓ fehér hányabunda 3-4 éves gyermeknek Vercs utca 25. 6-193

ATMENETI kabát és prém télikabát 10 éves fiúnak eladó Alkódi palota II. lépeköz III. em. 3. 6-260

ELADÓ rövid barnakabát 15 éves fiúnak kisebb méretben. Vitéz utca 37. sz. 6-256

**GAZDASÁGI ESZKÖZ (7)**

EGY pár löszerszám eladó Timár u. 24. 7-1036

SZÉKRENYES tengeri moszó vagy repavató tengeri díó vagy páncélt eladó Rigó utca 72. 7-29

JÓ karban lévő egy lovas kocsis szerszámok kerékek. Honvétemető utca 9. sz. 7-33

SZOLÓPRÁST 31-es. Honvéd utca 31. 7-1822

ELADÓ 578 literes bors, hordó Homokhegy Lánca u. 26. sz. 7-1987

ELADÓ tengerimozsoló, vas vályu, járgány, kaparogép mézergő, nagy méretű, moztól daráló, Széchenyi utca 21. Halmesterné. 7-15

2 HORDÓ 390 literes olcsón eladó, Letai utca 16. 7-1980

BORSHORDÓ 536 literes és egy fűrdőberendezés eladó Mátvise király u. 26. 7-58

ALMAS láda új, nagyobb tértelen eladó, cím Dégenfeld tér 1. sz. 6. hentesüzlet. 7-61

BORHAJTO eldó Ebtvő u. 7-63

BORSHORDÓ 300 l. eladó Mátvise király u. 26. 7-116

DARALÓ függőköves szita-szerkezetű motorhajtással eladó Kossuth u. 64. 7-190

7-ES EKE eladó Hajó u. 22. 7-149

LÖSZERSZÁM, új szék eladó Ceonka utca 18. sz. 7-223

ELADÓ 5 drb hordó és 2 drb szekerek Kistalud u. 23. 7-307

MELEGGAGYI keréket üvegeket és felszereléseket, valamint paradeszmoszókat vesztek Szőke Ceapó u. 26. 7-300

**TERMÉNY, ÁLLATISZTER (8)**

SZOLÓMAGOT vesztek Novák Márta Jilaszévté a Színház díórában. Vv. 8-1847

TENGERIÉRT prima tengeri díórából adok letvánt Teiki u. 8-38

1000 KÉVE tengeriszár az Ebesen eladó, értekezni Teiki u. 65. 8-3

ELADÓ 170 kéve jó leveles oszuka Vértési téglagyár, a kertészknél. 8-1997

HÁROM zsák korpa, kenyér, háj eladó vagy tengeriért elcserelehető, Cegléd utca 12. 8-1905

BURGONYA helyett sertés, mért vagy süttők eladó Dugonics Titusz utca 14. 8-1938

25 MÁZSA lucerna eladó, Héveser utca 47. 8-1961

ELADÓ 1000 kéve nád, értekezni Nagycsere 150. Papp Lajosnál. 8-70

PIAC díóháló 6. alatt leveles csutka eladó. 8-90

**ÁLLAT (9)**

EGY darab egy éves díóháló eladó, Bátor u. 11. Csapó, kert. 9-23

ELADÓ egy tehén esetleg tengeriért elcserelehető, Póstriánál utca 74. 9-30

NYOLCHÓPÁROS szőlő Vas Pál 19. Töcsyhegy. 9-53

KÉT darab hízónak való javított szőlő, krumpliföldgőze; és két uszhab eladó, Széchenyi utca 83. 9-11

TEHENET pár darabot feljóst vagy meddő teletelést vállalok Zöldia u. 8. 9-20

ZSIRTESZTÉS továbbá rész-est használ eladó Tormai István utca 4. (Kincseshegy). 9-1985

2 DRB hízónak való kertés eladó, Pozsonyi út 75. sz. 9-1977

BELGA óriás nyulak eladók, Honvétemető 29b. 9-1973

ELADÓ 10 cséd méh 42-es kaptárakban bőséges mézet, Városliget, Hármashegy, Váci pályán. 9-1965

PEJOS kecske eladó, Teiki utca 90. 9-1997

HATHATÓPÁS szőlő eladó, Ceapó utca 4. sz. 9-1938

PATKANYFOGÓ növények kutyák eladása megkezdődött janyak figyelmébe ajánlom, Monti ezíre 1. 9-91

PULIKUTYA jó hajtó eladó Szotyori-telep, Kálmán u. 2. 9-1634

EGY darab egyvengedő díóháló kettő darab javított mangalicacéte eladó, Góher u. tizenhat, kislómszent, 9-125

LOVAT használatos adok Kossuth utca 61. 9-170

2 DARAB 5 hónapos malacok elcsereleked tengeriért Ceapó utca 98. 9-178

HÍZONAK való simültánózott serékek eladók, Bajcsy Zeilinszky u. 61. 9-191

ELADÓ 170 darab angora nyul darabként is cím Ajtó utca 18. 4. ajtó. 9-214

KASOS méhesládok kaptárak eladók, Megtekinthető Széchenyi u. 8. 9-225

MÉHCSALADÓK kazealan, kaptárba és talj galambok eladók Díóháztér 17. sz. 9-161

HÍZÓ mngalica, 150 kilós eladó, Értekezni vasútnap Baross hus. 9-299

TÖRZSKÖNYVEZETT anytól, apától szép puli kölyök eladók, Erzsébet u. 14. sz. 9-298

HÁROM drb 7 hónapos malac eladó Atjla tér 6. 9-259

**ÉPÍTÉSI ANYAG (10)**

ETERNIT pára tejező, bu, teraszt, fűtésnek, cserép, méz, gipsz, szigetelőanyag cementlap, betonszó, Lukács cementgyár Hóid J. u. 3-b. 10-10-10-10-794

BONTÁSBOL spallatás a bnyakok, tapéta áttör, fűtőkövek, WC és zuh. falanc mozdó, fűrdőkályha, fontott kályha, konyhai díóháló eladó Csemete u. 18. Megtekinthető egész nap. 10-1903

ABLAKOK, ajtók, vasajtók különböző méretben, fedél, fák, vasgerendák, téglá eladók, Arany János u. 37. 10-1924

KÉT darab ablakok rátmák kal eladó, Kétmalom u. 16. 10-1942

KUTCSÓ 17 méter eladó - Bihari utca 1. 10-144

KETTŐZSARU pírós téglapala prima 40x40, 63 házőz szál-lyva darabonként 1,60 frt, kisebb tétel is, Lengyel Sándor Püspökudány Bocs. kai u. 1. 10-1854

HASZNÁLT deszkák vagy vagy kész pulitokk vesztek Gräufeld Miksa, Rakóczi János u. 6. földszint. 10-1984

TÉGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6

ELADÓ ócska építési négy ablakfa Darbos utca 31. 10-82

**TEGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6**

ELADÓ két 61 rozstörök Eszterháztér utca 72. 8-95

KETTŐZSARU kg akadémia eladó Gyár utca 3. 8-111

BÉPAKORONA hold szárnny eladó, Széchenyi u. 53. 8-187

100 MÁZSA napraforgószár eladó, vagy felebe kivágva kiadó 1 darab teay szál-lyva kos eladó, Honvéd u. 41. sz. 8-321

BORT cserélek tengeriért Havelyes u. 6. 8-292

ELADÓ három 61 ezíre és három 61 török Ebesen 28. szám Ménes tanya, értekezni lehet Szalkai u. 4. 8-249

**ALLAT (9)**

EGY darab egy éves díóháló eladó, Bátor u. 11. Csapó, kert. 9-23

ELADÓ egy tehén esetleg tengeriért elcserelehető, Póstriánál utca 74. 9-30

NYOLCHÓPÁROS szőlő Vas Pál 19. Töcsyhegy. 9-53

KÉT darab hízónak való javított szőlő, krumpliföldgőze; és két uszhab eladó, Széchenyi utca 83. 9-11

TEHENET pár darabot feljóst vagy meddő teletelést vállalok Zöldia u. 8. 9-20

ZSIRTESZTÉS továbbá rész-est használ eladó Tormai István utca 4. (Kincseshegy). 9-1985

2 DRB hízónak való kertés eladó, Pozsonyi út 75. sz. 9-1977

BELGA óriás nyulak eladók, Honvétemető 29b. 9-1973

ELADÓ 10 cséd méh 42-es kaptárakban bőséges mézet, Városliget, Hármashegy, Váci pályán. 9-1965

PEJOS kecske eladó, Teiki utca 90. 9-1997

HATHATÓPÁS szőlő eladó, Ceapó utca 4. sz. 9-1938

PATKANYFOGÓ növények kutyák eladása megkezdődött janyak figyelmébe ajánlom, Monti ezíre 1. 9-91

PULIKUTYA jó hajtó eladó Szotyori-telep, Kálmán u. 2. 9-1634

EGY darab egyvengedő díóháló kettő darab javított mangalicacéte eladó, Góher u. tizenhat, kislómszent, 9-125

LOVAT használatos adok Kossuth utca 61. 9-170

2 DARAB 5 hónapos malacok elcsereleked tengeriért Ceapó utca 98. 9-178

HÍZONAK való simültánózott serékek eladók, Bajcsy Zeilinszky u. 61. 9-191

ELADÓ 170 darab angora nyul darabként is cím Ajtó utca 18. 4. ajtó. 9-214

KASOS méhesládok kaptárak eladók, Megtekinthető Széchenyi u. 8. 9-225

MÉHCSALADÓK kazealan, kaptárba és talj galambok eladók Díóháztér 17. sz. 9-161

HÍZÓ mngalica, 150 kilós eladó, Értekezni vasútnap Baross hus. 9-299

TÖRZSKÖNYVEZETT anytól, apától szép puli kölyök eladók, Erzsébet u. 14. sz. 9-298

HÁROM drb 7 hónapos malac eladó Atjla tér 6. 9-259

**ÉPÍTÉSI ANYAG (10)**

ETERNIT pára tejező, bu, teraszt, fűtésnek, cserép, méz, gipsz, szigetelőanyag cementlap, betonszó, Lukács cementgyár Hóid J. u. 3-b. 10-10-10-10-794

BONTÁSBOL spallatás a bnyakok, tapéta áttör, fűtőkövek, WC és zuh. falanc mozdó, fűrdőkályha, fontott kályha, konyhai díóháló eladó Csemete u. 18. Megtekinthető egész nap. 10-1903

ABLAKOK, ajtók, vasajtók különböző méretben, fedél, fák, vasgerendák, téglá eladók, Arany János u. 37. 10-1924

KÉT darab ablakok rátmák kal eladó, Kétmalom u. 16. 10-1942

KUTCSÓ 17 méter eladó - Bihari utca 1. 10-144

KETTŐZSARU pírós téglapala prima 40x40, 63 házőz szál-lyva darabonként 1,60 frt, kisebb tétel is, Lengyel Sándor Püspökudány Bocs. kai u. 1. 10-1854

HASZNÁLT deszkák vagy vagy kész pulitokk vesztek Gräufeld Miksa, Rakóczi János u. 6. földszint. 10-1984

TÉGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6

ELADÓ ócska építési négy ablakfa Darbos utca 31. 10-82

**TEGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6**

ELADÓ két 61 rozstörök Eszterháztér utca 72. 8-95

KETTŐZSARU kg akadémia eladó Gyár utca 3. 8-111

BÉPAKORONA hold szárnny eladó, Széchenyi u. 53. 8-187

100 MÁZSA napraforgószár eladó, vagy felebe kivágva kiadó 1 darab teay szál-lyva kos eladó, Honvéd u. 41. sz. 8-321

BORT cserélek tengeriért Havelyes u. 6. 8-292

ELADÓ három 61 ezíre és három 61 török Ebesen 28. szám Ménes tanya, értekezni lehet Szalkai u. 4. 8-249

**ALLAT (9)**

EGY darab egy éves díóháló eladó, Bátor u. 11. Csapó, kert. 9-23

ELADÓ egy tehén esetleg tengeriért elcserelehető, Póstriánál utca 74. 9-30

NYOLCHÓPÁROS szőlő Vas Pál 19. Töcsyhegy. 9-53

KÉT darab hízónak való javított szőlő, krumpliföldgőze; és két uszhab eladó, Széchenyi utca 83. 9-11

TEHENET pár darabot feljóst vagy meddő teletelést vállalok Zöldia u. 8. 9-20

ZSIRTESZTÉS továbbá rész-est használ eladó Tormai István utca 4. (Kincseshegy). 9-1985

2 DRB hízónak való kertés eladó, Pozsonyi út 75. sz. 9-1977

BELGA óriás nyulak eladók, Honvétemető 29b. 9-1973

ELADÓ 10 cséd méh 42-es kaptárakban bőséges mézet, Városliget, Hármashegy, Váci pályán. 9-1965

PEJOS kecske eladó, Teiki utca 90. 9-1997

HATHATÓPÁS szőlő eladó, Ceapó utca 4. sz. 9-1938

PATKANYFOGÓ növények kutyák eladása megkezdődött janyak figyelmébe ajánlom, Monti ezíre 1. 9-91

PULIKUTYA jó hajtó eladó Szotyori-telep, Kálmán u. 2. 9-1634

EGY darab egyvengedő díóháló kettő darab javított mangalicacéte eladó, Góher u. tizenhat, kislómszent, 9-125

LOVAT használatos adok Kossuth utca 61. 9-170

2 DARAB 5 hónapos malacok elcsereleked tengeriért Ceapó utca 98. 9-178

HÍZONAK való simültánózott serékek eladók, Bajcsy Zeilinszky u. 61. 9-191

ELADÓ 170 darab angora nyul darabként is cím Ajtó utca 18. 4. ajtó. 9-214

KASOS méhesládok kaptárak eladók, Megtekinthető Széchenyi u. 8. 9-225

MÉHCSALADÓK kazealan, kaptárba és talj galambok eladók Díóháztér 17. sz. 9-161

HÍZÓ mngalica, 150 kilós eladó, Értekezni vasútnap Baross hus. 9-299

TÖRZSKÖNYVEZETT anytól, apától szép puli kölyök eladók, Erzsébet u. 14. sz. 9-298

HÁROM drb 7 hónapos malac eladó Atjla tér 6. 9-259

**ÉPÍTÉSI ANYAG (10)**

ETERNIT pára tejező, bu, teraszt, fűtésnek, cserép, méz, gipsz, szigetelőanyag cementlap, betonszó, Lukács cementgyár Hóid J. u. 3-b. 10-10-10-10-794

BONTÁSBOL spallatás a bnyakok, tapéta áttör, fűtőkövek, WC és zuh. falanc mozdó, fűrdőkályha, fontott kályha, konyhai díóháló eladó Csemete u. 18. Megtekinthető egész nap. 10-1903

ABLAKOK, ajtók, vasajtók különböző méretben, fedél, fák, vasgerendák, téglá eladók, Arany János u. 37. 10-1924

KÉT darab ablakok rátmák kal eladó, Kétmalom u. 16. 10-1942

KUTCSÓ 17 méter eladó - Bihari utca 1. 10-144

KETTŐZSARU pírós téglapala prima 40x40, 63 házőz szál-lyva darabonként 1,60 frt, kisebb tétel is, Lengyel Sándor Püspökudány Bocs. kai u. 1. 10-1854

HASZNÁLT deszkák vagy vagy kész pulitokk vesztek Gräufeld Miksa, Rakóczi János u. 6. földszint. 10-1984

TÉGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6

ELADÓ ócska építési négy ablakfa Darbos utca 31. 10-82

**TEGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6**

ELADÓ két 61 rozstörök Eszterháztér utca 72. 8-95

KETTŐZSARU kg akadémia eladó Gyár utca 3. 8-111

BÉPAKORONA hold szárnny eladó, Széchenyi u. 53. 8-187

100 MÁZSA napraforgószár eladó, vagy felebe kivágva kiadó 1 darab teay szál-lyva kos eladó, Honvéd u. 41. sz. 8-321

BORT cserélek tengeriért Havelyes u. 6. 8-292

ELADÓ három 61 ezíre és három 61 török Ebesen 28. szám Ménes tanya, értekezni lehet Szalkai u. 4. 8-249

**ALLAT (9)**

EGY darab egy éves díóháló eladó, Bátor u. 11. Csapó, kert. 9-23

ELADÓ egy tehén esetleg tengeriért elcserelehető, Póstriánál utca 74. 9-30

NYOLCHÓPÁROS szőlő Vas Pál 19. Töcsyhegy. 9-53

KÉT darab hízónak való javított szőlő, krumpliföldgőze; és két uszhab eladó, Széchenyi utca 83. 9-11

TEHENET pár darabot feljóst vagy meddő teletelést vállalok Zöldia u. 8. 9-20

ZSIRTESZTÉS továbbá rész-est használ eladó Tormai István utca 4. (Kincseshegy). 9-1985

2 DRB hízónak való kertés eladó, Pozsonyi út 75. sz. 9-1977

BELGA óriás nyulak eladók, Honvétemető 29b. 9-1973

ELADÓ 10 cséd méh 42-es kaptárakban bőséges mézet, Városliget, Hármashegy, Váci pályán. 9-1965

PEJOS kecske eladó, Teiki utca 90. 9-1997

HATHATÓPÁS szőlő eladó, Ceapó utca 4. sz. 9-1938

PATKANYFOGÓ növények kutyák eladása megkezdődött janyak figyelmébe ajánlom, Monti ezíre 1. 9-91

PULIKUTYA jó hajtó eladó Szotyori-telep, Kálmán u. 2. 9-1634

EGY darab egyvengedő díóháló kettő darab javított mangalicacéte eladó, Góher u. tizenhat, kislómszent, 9-125

LOVAT használatos adok Kossuth utca 61. 9-170

2 DARAB 5 hónapos malacok elcsereleked tengeriért Ceapó utca 98. 9-178

HÍZONAK való simültánózott serékek eladók, Bajcsy Zeilinszky u. 61. 9-191

ELADÓ 170 darab angora nyul darabként is cím Ajtó utca 18. 4. ajtó. 9-214

KASOS méhesládok kaptárak eladók, Megtekinthető Széchenyi u. 8. 9-225

MÉHCSALADÓK kazealan, kaptárba és talj galambok eladók Díóháztér 17. sz. 9-161

HÍZÓ mngalica, 150 kilós eladó, Értekezni vasútnap Baross hus. 9-299

TÖRZSKÖNYVEZETT anytól, apától szép puli kölyök eladók, Erzsébet u. 14. sz. 9-298

HÁROM drb 7 hónapos malac eladó Atjla tér 6. 9-259

**ÉPÍTÉSI ANYAG (10)**

ETERNIT pára tejező, bu, teraszt, fűtésnek, cserép, méz, gipsz, szigetelőanyag cementlap, betonszó, Lukács cementgyár Hóid J. u. 3-b. 10-10-10-10-794

BONTÁSBOL spallatás a bnyakok, tapéta áttör, fűtőkövek, WC és zuh. falanc mozdó, fűrdőkályha, fontott kályha, konyhai díóháló eladó Csemete u. 18. Megtekinthető egész nap. 10-1903

ABLAKOK, ajtók, vasajtók különböző méretben, fedél, fák, vasgerendák, téglá eladók, Arany János u. 37. 10-1924

KÉT darab ablakok rátmák kal eladó, Kétmalom u. 16. 10-1942

KUTCSÓ 17 méter eladó - Bihari utca 1. 10-144

KETTŐZSARU pírós téglapala prima 40x40, 63 házőz szál-lyva darabonként 1,60 frt, kisebb tétel is, Lengyel Sándor Püspökudány Bocs. kai u. 1. 10-1854

HASZNÁLT deszkák vagy vagy kész pulitokk vesztek Gräufeld Miksa, Rakóczi János u. 6. földszint. 10-1984

TÉGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6

ELADÓ ócska építési négy ablakfa Darbos utca 31. 10-82

**TEGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6**

ELADÓ két 61 rozstörök Eszterháztér utca 72. 8-95

KETTŐZSARU kg akadémia eladó Gyár utca 3. 8-111

BÉPAKORONA hold szárnny eladó, Széchenyi u. 53. 8-187

100 MÁZSA napraforgószár eladó, vagy felebe kivágva kiadó 1 darab teay szál-lyva kos eladó, Honvéd u. 41. sz. 8-321

BORT cserélek tengeriért Havelyes u. 6. 8-292

ELADÓ három 61 ezíre és három 61 török Ebesen 28. szám Ménes tanya, értekezni lehet Szalkai u. 4. 8-249

**ALLAT (9)**

EGY darab egy éves díóháló eladó, Bátor u. 11. Csapó, kert. 9-23

ELADÓ egy tehén esetleg tengeriért elcserelehető, Póstriánál utca 74. 9-30

NYOLCHÓPÁROS szőlő Vas Pál 19. Töcsyhegy. 9-53

KÉT darab hízónak való javított szőlő, krumpliföldgőze; és két uszhab eladó, Széchenyi utca 83. 9-11

TEHENET pár darabot feljóst vagy meddő teletelést vállalok Zöldia u. 8. 9-20

ZSIRTESZTÉS továbbá rész-est használ eladó Tormai István utca 4. (Kincseshegy). 9-1985

2 DRB hízónak való kertés eladó, Pozsonyi út 75. sz. 9-1977

BELGA óriás nyulak eladók, Honvétemető 29b. 9-1973

ELADÓ 10 cséd méh 42-es kaptárakban bőséges mézet, Városliget, Hármashegy, Váci pályán. 9-1965

PEJOS kecske eladó, Teiki utca 90. 9-1997

HATHATÓPÁS szőlő eladó, Ceapó utca 4. sz. 9-1938

PATKANYFOGÓ növények kutyák eladása megkezdődött janyak figyelmébe ajánlom, Monti ezíre 1. 9-91

PULIKUTYA jó hajtó eladó Szotyori-telep, Kálmán u. 2. 9-1634

EGY darab egyvengedő díóháló kettő darab javított mangalicacéte eladó, Góher u. tizenhat, kislómszent, 9-125

LOVAT használatos adok Kossuth utca 61. 9-170

2 DARAB 5 hónapos malacok elcsereleked tengeriért Ceapó utca 98. 9-178

HÍZONAK való simültánózott serékek eladók, Bajcsy Zeilinszky u. 61. 9-191

ELADÓ 170 darab angora nyul darabként is cím Ajtó utca 18. 4. ajtó. 9-214

KASOS méhesládok kaptárak eladók, Megtekinthető Széchenyi u. 8. 9-225

MÉHCSALADÓK kazealan, kaptárba és talj galambok eladók Díóháztér 17. sz. 9-161

HÍZÓ mngalica, 150 kilós eladó, Értekezni vasútnap Baross hus. 9-299

TÖRZSKÖNYVEZETT anytól, apától szép puli kölyök eladók, Erzsébet u. 14. sz. 9-298

HÁROM drb 7 hónapos malac eladó Atjla tér 6. 9-259

**ÉPÍTÉSI ANYAG (10)**

ETERNIT pára tejező, bu, teraszt, fűtésnek, cserép, méz, gipsz, szigetelőanyag cementlap, betonszó, Lukács cementgyár Hóid J. u. 3-b. 10-10-10-10-794

BONTÁSBOL spallatás a bnyakok, tapéta áttör, fűtőkövek, WC és zuh. falanc mozdó, fűrdőkályha, fontott kályha, konyhai díóháló eladó Csemete u. 18. Megtekinthető egész nap. 10-1903

ABLAKOK, ajtók, vasajtók különböző méretben, fedél, fák, vasgerendák, téglá eladók, Arany János u. 37. 10-1924

KÉT darab ablakok rátmák kal eladó, Kétmalom u. 16. 10-1942

KUTCSÓ 17 méter eladó - Bihari utca 1. 10-144

KETTŐZSARU pírós téglapala prima 40x40, 63 házőz szál-lyva darabonként 1,60 frt, kisebb tétel is, Lengyel Sándor Püspökudány Bocs. kai u. 1. 10-1854

HASZNÁLT deszkák vagy vagy kész pulitokk vesztek Gräufeld Miksa, Rakóczi János u. 6. földszint. 10-1984

TÉGLA, vasanyag, ablakok eladók Piac utca 36. sz. 10-6

ELADÓ ócska építési négy ablakfa Darbos utca 31. 10-82

**ANGORETT és GYAPJUFONAL**  
különlegességök nagy választékban letelhetőekben a készletben. Eladás kicsinyben is. Előzetes megbeszélés szükséges.  
Balmazújvárosi Dózsa u. 9. Piac u. 7. Békáscsaba, Balmazújváros, Balmazújvárosi Dózsa u. 9. Piac u. 7.

**ADAS-VÉTEL VEGYES (14)**

ARANYAT vesztek privátot címzett Magos ár jellegű kerem leadni a kiadóba. 14-1587

ELADÓ fűszereberendezés Honvéd utca 123. 14-1894

AUTOCHEISER fűrdőkád néli kelézes hozzátartozó csővezetékkel, zuhanyzóval eladó Kossuth utca 63. 14-1951

GAZSPARHERDT. férfi, ing, női szövetruhák eladók Vár utca 2. sz. földemélet, 4. Var utca 2. sz. földemélet. 14-1883

GYERMEKKOCSIK kátháló állapotban állandóan kaphatók, Vagyommentő Hunyadi u. 11. 14-1959

KERÉKKEDELMISTA sapka (nyak) és könyvek (I-VI. oszt.) eladók Kút utca 56. sz. 14-1334

EGY üstház díóháló és egy csapó kályha olcsón eladó Andrási út 30. 14-34

KIS aszt

